

Z VČERAJŠNJE TISKOVNE KONFERENCE

V petek in soboto važen posvet CGIL o etničnih in jezikovnih manjšinah

Posvet bo odprl vrsto vprašanj, ki so vitalna za obstoj manjšin in za zaščito delavcev, ki so njih pripadniki

Včeraj je bila v tržaškem časnikarskem krožku tiskovna konferenca, ki jo je priredilo delovno vodstvo CGIL in na kateri so predstavili «Posvet o etničnih in jezikovnih manjšinah», ki bo v petek in v soboto v hotelu Evropa ob nabrežinski obali.

Posvet so novinarjem predstavili generalni pomočnik glavnega delovnega tajnika Dario Varin in pomočnik glavnega delovnega tajnika Giuseppe in Silvano Milocco. Iz izjavljanj omenjenih predstavnikov CGIL je bilo jasno, da bo srečanje ve liknega pomena in da bo odprlo nekatere bistvena vprašanja. Dario Varin je najprej dejal, da bodo z referati sodelovali predstavniki CGIL iz Doline Aoste, iz Tridentinskega - Južnega Poadija in iz Furlanije - Julijske krajine. Govorili bodo torej o vprašanjih manjšin severnega področja Italije. Varin je tu poudaril, da bo pomenilo srečanje razmišljanje v vrstah sindikata o zaščiti delavcev, ki pripadajo narodnostnim manjšinam in etničnim manjšinam. Glede na našo delo bo torej govor o Slovincih in tudi o Furlanijcih. Govornik je nato obrazložil, zakaj je naloga sindikalnega gibanja tudi ta, da obravnava problem jezikovnih in etničnih manjšin. Poudaril je, da CGIL gleda na družbena dogajanja v njihovem kompleksu in se zato ne zavzema le za meze, ampak postavlja v ospredje tudi drugačne probleme, ki pa so med sabo povezani; eno izmed teh vprašanj je prav problem manjšin. Varin je nato dejal, da se bo srečanje odvijalo v ternetku velikega sindikalnega boja, ki bo privedel do splošne stavke, ki bo 25. t.m. Problem etničnih manjšin pa je sestavni del delavskega gibanja, saj, ko govorimo o manjšinah, govorimo o kulturnih, ambientalnih, teritorialnih in gospodarskih vprašanjih, ki so tesno vezana z obstojem manjšin in se hkrati vključujejo v splošni delavski boj, ki ga vodijo sindikati. Govornik je nato podrobneje obrazložil program. Povedal je, da so na posvet povabili tudi predstavnike sindikatov obmejnih držav, to je Francije, dežele Bavarske, Avstrije in Slovenije. Prisotnost omenjenih predstavnikov bo lahko priložnost, da se razpravljajo tudi o problemih, kot so «prehodni delavci, tako imenovani «pendolari» in tuji delavci. Uvodni referat bo imel v petek, 18. t.m., ob 9.30 ge.

mov lotiti temeljito in na široki osnovi. Na tiskovni konferenci so prišli do izraza še drugi problemi, kot na primer vračanje izseljenec v Furlanijo in pa protislovja, kot je to, da beležijo poleg brezposelnosti, pomankanje delavne sile, predvsem v gradbeništvu, kjer večkrat zasleda prazna delovna mesta delavci «na črno».

Skratka, posvet o etničnih in jezikovnih manjšinah bo odprl izredno problematiko, ki je povezana tudi s eksistencijskimi vprašanji. Jasen pomen je, da je izseljenstvo v Furlaniji prizadelo predvsem Furlane in Slovence in ošibilo tamkajšnja skupnost.

Poglabitev teh problemov je v rojnih tudi naloga sindikata, kot je v ugodnih besedah povedal Varin, saj obstoj manjšin se zdaleč ni vezan zgolj na jezik in na kulturne tradicije.

Danes redna seja delovnega sveta

Danes ob 9.30 se bo sestel delovni svet Furlanije - Julijske krajine, ki ima na dnevnem redu poleg vprašanj in interpelacij, tudi razpravo o zakonskem osnutku, ki neposredno zadeva razvoj delovnega obnove. Med običajnimi interpelacijami svetovalcev in odgovori pristojnih odborov, bi morala danes priti na vrsto tudi debata o znanih dogodkih z dvojezičnimi napismi na Gorškem.

Tržaški seizmološki inštitut je v nedeljo zabeležil potresni sunki treh in pol stopinj po Mercallijevi lestvici. Epicenter potresa je bil pri hribu Plauris v Furlaniji, nekoliko od vasi Moggio Udinese.

OB DANAŠNEM ODPRTJU CENTRA ZA INFORMATIKO

Zahteve vzhodnokraških vasi v zvezi s Centrom za raziskave

V bivšem taborišču za tuje begunce pri Padričah, ki ga bodo uporabili za potrebe centra za znanstvene in tehnološke raziskave, bodo danes ob 11.30 slovesno predali njegovemu namenu raziskovalni center software za informatiko.

Današnja slovesnost je prav gotovo pomemben mejnik na poti ureditve raziskovalnega centra, ki naj bi po načrtih zasedel ozemlje nad Trbiško cesto med Bani in Padričami. Ob njem pa si še enkrat zastavljamo vprašanje, kakšna bo usoda naše zemlje in do kakšne mere bodo upoštewane tolikokrat izražene zahteve krajevne prebivalstva in organizacij. Vse kaže, da se stvari premikajo, kar zadeva realizacijo centra, a se nasprotno ne premikajo v zadostni meri, kar zadeva upoštevanje naših ljudi in njihovih zahtev.

O tem zgodovino priča letak, ki ga je po skupnem sestanku izdal večeraj Koordinacijski odbor vzhodnokraških vasi in v katerem se sicer odziva vabilu konzorcija Centra za udeležbo na današnji slovesnosti, istočasno pa ugotavlja, da vodstvo konzorcija še ni upoštevalo zahtev, ki jih je koordinacijski odbor predložil v pismih 20. januarja in 18. februarja letos. V letaku je nadalje rečeno, da je vodstvo konzorcija sklenilo le to, da izloči 20 tisoč kvadratnih metrov zemljišča pri Banih iz svojih načrtov, kar je je kapljica v morju na 1.800.000 kv. metrov, kolikor je predvidenih za Center. Koordinacijski odbor se pritožuje tudi nad dejstvom, da so bili nastavljeni vsi smerokazi samo v italijanski in da ni prišlo do ustanovitve zahtevne posebne komisije. Konzorcij skratka ne kaže posebne naklonjenosti za sodelovanje s krajevnimi organizacijami. Letak se zaključuje z odločno zahtevo, da želi biti vzhodnokraško prebivalstvo enakovredno in soddogovoren partner pri nadaljnjem odločanju in da hoče zadovoljive protivednosti in jasna jamstva.

UČENEC IN DIJAKOM SE ODPIRAJO POČITNICE

Z objavo učnih uspehov zaključek šolskega leta

Na osnovnih in nižjih srednjih šolah vrsta šolskih prireditelj in razstav, na višjih tradicionalne «valete»

Za učence in dijake naših šol vseh vrst in stopenj se bodo danes še zadnjič v tem šolskem letu odprla šolska vrata, nakar se bodo zanje začele več ali manj zaslužene počitnice.

Na večini naših šol bo to zadnji šolski dan z goli formalnost, saj so že pred dnevi končali z rednim potekom pouka. Na osnovnih in nižjih srednjih šolah so se v tem času intenzivno pripravljali na tradicionalne zaključne šolske prireditve, da bi na njih prikazali staršev, kaj vse so se naučili v tem letu pouka. Na mnogih šolah so take prireditve že opravili, nekatere pa pridejo še na vrsto. Ponekod so pripravili tudi razstave izdelkov in ročnih del, ki so jih učenci izdelali v teku leta.

Na osnovnih in nižjih srednjih šolah bodo kot je že v tradiciji, končali šolsko leto z zaključno mašo, nakar se bodo učenci in dijaki podali v šole, kjer jih bodo učenci in profesorji seznanili z učenim uspehom. Le učence petih razredov

osnovnih šol in tretjih razredov nižjih srednjih šol čaka še ena prireditvena, zaključni izpit, ki bo nato tudi njim odprl vrata počitnicam.

Dijaki naših višjih srednjih šol bodo danes uradno izvedli, kolikskolično jim je uspelo uskladiščiti v letošnjem šolskem letu. Na teh šolah je bilo v zadnjih dneh, poleg običajne živčnosti zaradi zaključnih izpraševanj, precej živahnosti. Kot vsako leto so tudi tokrat pripravili na šolah in nato v gostilnah na Krasu ali ob morju «valette», s katerimi so proslavili konec pouka.

Tudi profesorji teh šol so imeli zadnje dni polne roke dela, in sicer z ocenjevalnimi konferencami. Delo pa je, kot kaže, hitro šlo, tako da bodo na vseh šolah že danes dopoldne (ob 11. uri) razobesili končne izide učnih uspehov.

Šagra na Krmenki okrnjena zaradi vremena

Šagra na Krmenki, ki sta jo organizirala KD Fran Venturini in mladina od Domja in Krmenke je motilo deževno in mrzlo vreme. Bogat kulturni program so morali organizatorji nekoliko skrajšati in prilagoditi vremenskim razmeram. V soboto zvečer je na šagro prišlo veliko gostov iz Brega in drugod. Koncertirala je godba na pihala od Koroscev, kmalu potem ko je začel igrati ansambel Pomlad iz Ricmanj. Se je vil dež in prekinil zabavo. V nedeljo je zaradi slabega vremena prirreditveni prostor popolnoma zamrnil. Kljub temu pa je ki Domju prišla na obisk delegacija zbora Loški glas iz Zagorja ob Savi z Ladkom Koroscem na čelu. Sinoci pa se je vreme oddolžilo s toplim večerom, tako da so v kulturnem programu zapeli zbor osnovne šole «Ivan Trinko» in «Mara Samsa», ki ga vodi Frida Valetič, zbor srednje šole Simon Gregorčič, ki ga vodi Vilha Kodrič in domači zbor «Fran Venturini» pod vodstvom Ivana Tavčarja. Pozno v noč je igral ansambel Pomlad. Organizatorji so se odločili, da podaljšajo šagro še na današnji dan. (ris)

Prispevki

Ob prvi obletnici smrti dragega brata Maria Daneva darujejo sestre in bratje 40.000 za Kulturni dom in Proseku, 40.000 za popravilo dvorane na Kontovelju, 20.000 za športno igrišče na Kontovelju, 10.000 za spomenik padlim v NOB s Kontovela, 10.000 za godbo Prosek - Kontovelj, 10.000 za SD Primorje, 10.000 za podružnico Glasbene matice in 10.000 list za pevski zbor Gorilj Mirk.

V spomin na Zoro Grlj - Carli darujeta Stefka in Nereo Veljak 20.000 list za poimenovanje osnovne šole v Devinu po Josipu Jurčiču. V isti namen daruje Elda Doles 10.000 list za poimenovanje osnovne šole v Devinu po Josipu Jurčiču.

SD Breg izreka globoko sožalje Mauru Štranju in družini ob izgubi drage mame.

Ob izgubi drage mame Marje Štranj izreka najgloblje sožalje Klavdiju in družini fantovska in dekliska iz Doline.

KD Vesna izreka Darju Košuti in družini iskreno sožalje ob izgubi dragega nonata, oziroma očeta Franca Tenceja.

Godba na pihala iz Kriza izreka svojemu predsedniku Darju Košuti in družini iskreno sožalje ob izgubi dragega deda in očeta Franca.

Po izrenju vespe v avto študentka v bolnišnico

Včeraj so sprejeli v ortopedsko kliniko glavne bolnišnice 16-letno študentko Veronico Logar iz Sevljana. Zaradi zloma leve noge in drugih poškodb, ki jih je zadobila v prometni nesreči, bo ležala na bolniški postelji 50 dni. Vespa, na kateri je sedela in ki jo je upravljal 22-letni Tulio Bujich iz Kriza, je v Sevljanu v višini hotela Posta trčila v fiat 500.

Nenadoma nas je zapustila naša draga MARIJA MIHALIČ por. ŠTRAIN

Pogreb bo danes, 15. t.m., ob 13. uri iz mrtvašnice glavne bolnišnice. Žalostno vest sporočajo mož Pavel, sinova Klavdij in Mauro ter drugo sorodstvo

Trst, 15. junija 1982 (Pogrebno podjetje Zimolo)

Za vedno nas je zapustil naš dragi oče, nono in pranono FRANC TENCE

Pogreb bo danes, 15. t.m., ob 16. uri iz hiše žalosti (Križ št. 106) v domačo cerkev. Žalostno vest sporočajo: hčerki Danila in Dragica ter sinova Cvetko in Albin z družinami.

Križ, Melbourne, Koper, Novi Sad, 15. junija 1982

Sporočamo žalostno vest, da nas je zapustila naša draga PIERINA KERŠEVAN roj. SAVI

Pogreb bo danes, 15. junija, ob 10.30 iz mrtvašnice glavne bolnišnice. Žalujoci: mož, sestr, svakinji, svak in nečaki.

Trst, 15. junija 1982

ZAHVALA

Ob izgubi našega dragega GIULIANA BERTOCCHIJA

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem ter vsem, ki so nam sočustvovali v tem težkem trenutku. Posebna zahvala vsem njegovim mladim prijateljem.

Trst, 15. junija 1982

SVOJCI

Vabilo KZ openskim in kontovelskim razlašcencem

Kmečka zveza in koordinacijski odbor razlašcencem v Opčini in Kontovelju priredita sestanek s prizadejimi lastniki v zvezi z razlaskitvam za izgradnjo hitre ceste. Na sestanku bo prisoten predstavnik državne ustanove ANAS iz Rima, ki je pristojna za ves postopek gradnje avtoceste med Opčinami in Prosekom.

Sestanek bo jutri, 16. junija, ob 20.30 v prostorih Prosevskega doma na Opčinah.

Udeležijo naj se ga zagotovo prav vsi zainteresirani lastniki: le množično in enotno bomo upravičene zahteve podali zares prejeljivo in učinkovito.

Tajništvo Kmečke zveze

neralni pomočnik vsedravnega tajnika CGIL Agostino Marianetti. Ste dilih bodo referati predstavnikov sindikata iz Doline Aoste, beneške po krajine in Furlanije - Julijske pokrajine. Poskrbljeno bo za simultano prevajanje tako, da bo lahko vsakdo govoril v materinem jeziku. Spregovorji bodo tudi evropski poslanec Gaetano Arfè in pa poslanca Jelka Gerbec in Loris Fortuna.

Popolnanske ure bodo posvečene pretežno šolskim vprašanjem, spregovorji bodo tako predstavniki avtonomnih manjšinskih sindikatov, med katerimi tudi Sindikat slovenske šole.

Naslednji dan, to je v soboto, 19. t.m., bo v jutranjih urah podal o srednji referat prof. Alessandro Pizzorusso, ki bo govoril o jeziku kot mediju, ki omogoča izpostavljenost stikov med ljudmi. V popoldanskih urah bo posvet zaključil konferenčni tajnik CGIL Bruno Trentin.

Milocco in Burlo sta govorila zlasti o krajevni problemih. Novinar je bilo zanimivo vprašanje delavcev, ki prihajajo iz drugih držav, predvsem Jugoslavije v našo deželo, in ki so zaposleni «na črno». Sindika listi so potrdili, da je verjetno teh delavcev veliko in da si sindikat prizadeva, da bi rešili tudi to vprašanje, saj so tuji delavci večkrat brez vsake zaščite in delajo v pogojih, ki pomenijo za gospodarstva tudi 50-odst. prihranek. Med zanimivimi vprašanji na omenitvo tudi problem delavcev (predvsem v Trstu), ki morajo znati več jezikov, za to pa ne dobijo nobene doklade.

Dario Varin je poudaril, da je tudi to odprt problem, ki svopada s splošno pogodbeno problematiko. Dodal pa je, da je potrebno spremeniti tudi stanje v italijanskih šolah in omogočiti učencem, ki to hočejo, da spoznajo slovensko kulturo in jezik. Sindikalisti so tu omenili tudi tržaško atmosfero in lažne informacije o «bilingvizmu» in delali, da želi posvet prispevati k boljši klimi v Trstu; za to pa se je treba proble-

ZE VČERAJ SO SE PRIČELI NEKATERI SESTANKI

Stranke že pripravljajo predloge za pogajanja o upravljalnosti Trsta

Sestale so se laične stranke, nadaljuje se razprava delovnega komiteja KPI, konec tedna bo verjetno prišel v Trst De Mita

Kot smo že napovedali, se je včeraj pričel teden, ki bo pomenil za stranke obilico dela, čeprav pogajanja za sestavo novega tržaškega občinskega in pokrajinskega odbora ne bodo prišla v neko ključno fazo. Nekaterе stranke še vedno ocenjuje rezultate in pripravljajo konkretne predloge. Tako se je včeraj nadaljevala seja delovnega komiteja KPI. Člani komiteja se bodo sestali še enkrat in sicer ta teden; sestanku lo prisostvovali tudi član vsedravnega tajništva KPI Adalberto Minucci.

Konec tedna ali v začetku prihodnjega bi moral priti v Trst tudi vsedravnaj tajnik KD Ciriacio De Mita, ki bo s krajevnimi demokratičnimi voditelji preučil politični in upravni položaj Trsta in njegove pokrajine. Prav gotovo bo sestankom pomemben za usmeritev KD pri pogajanjih in v iskanju koalicije, ki naj zagotovi upravljalnost Trsta.

Včeraj so se na pobudo pokrajinskega tajnika PSI Arnalda Pittonija sestali tajniki laičnih strank in sicer Berco za PSDI, Mauro za PRI in Di Meglio za PLL. Med drugimi so se zmenili tudi za nov sestanek, ki se bo vršil prihodnje dni in v katerem bi morala prisostvovati tudi Slovenska skupnost. Glede včerajšnjega sestanka je Pittoni dejal, da bi morale laične stranke izdelati program in izoblikovati določene predloge, na podlagi katerih bi se avtonomno srečale z Listo za Trst, s KD in s KPI in so ne da bi predpostavili določena zavežitva. Pokrajinski tajnik PSI je dodal, da bi laični pol lahko igral zelo pomembno vlogo pri pogajanjih med strankami.

V tem tednu so predvideni tudi dvostranski sestanki z Listo za Trst. Podrobnejših vesti v zvezi omenjenimi sestanki ni bilo mogoče dobiti, saj je razumljiva previdnost strank, zato je potrebno biti previdni tudi glede predvidevanj. Stranke dajejo sicer veliko važnost programom, na podlagi katerih se morajo soočati in v večje vprašanje zavestnosti prav na programska izhodišča. Seveda pa si težko mislimo, da bi bile izbiere zgolj programske, saj je v zadnjih časih imel vsak konkreten tržaški problem globoke politične implikacije (od industrijske prostre cone, pa do luke in premogovnega postajališča, da ne govorimo o slovenskem vprašanju) in pogostokrat prekomerno razburil duhove, da je strast izpodrinila treznost.

Delovna uprava je izdala v slovenskem prevodu delovni razvojni načrt 1982 - 1984, ki ga je delovni

svet odobril na seji dne 17. decembra 1981. Besedilo načrta je bilo objavljeno v Uradnem vestniku Furlanije - Julijske krajine št. 7 z dne 23. januarja 1982.

Najprej se zahvaljujemo vsem volivcem, ki so mi z glasom KPI in s preferenčnim glasom izkazali svojo naklonjenost in omogočili vstop v občinski svet, kjer se bom zavzemal za rešitev raznih problemov delavskega razreda, predvsem pa tržaškega kristianščja. Obenem bosta moja skrb in naloga vredla gati in pospeševati vse iniciative, ki bodo težje k reševanju problemov naše manjšine.

Dejstvo, da je izid tržaških volitev spet potrdil relativno večino Liste za Trst in njene desničarske komponente, bo v bodoče še zapostrela občinski spopad okrog problematike globalne zaščite Slovencev v Italiji in ob tej priliki se bo izkazalo kdo resnično stoji na strani naše manjšine.

Tržaško županstvo javlja, da se bo vpisovanje otrok v občinske vrtnice za šolsko leto 1982 - 83 začelo v četrtek, 17. t.m., trajalo pa bo do srede, 23. junija. Vrtilo se bo v času med 9. in 11.30.

Za slovensko skupino SSK načelnik Sergij Mahnič

GESLO OB VČERAJŠNEM DNEVU BOLNIKOVIH PRAVIC

Za bolj humane odnose znotraj bolnišnic

Pred par leti je italijanski parlament dokončno izglasoval splošno zdravstveno reformo, ki bo morala sodeč po napisanih načelih in po izjavah vodilnih politikov, odpreti novo poglavje v odnosu med državnim in zdravstvenimi institucijami. V resnici pa se to ni zgodilo. Res je sicer, da je reforma vsaj delno urenila tako imenovano v pravno področje zdravstva, v marsičem pa je ostala le papir, oziroma sveženj neuresničenih obljub. V tem okviru ostajajo še danes skoraj popolnoma neuresničeni obvezje glede stvarnih pravic bolnikov in vseh tistih ljudi (v to skupino spadajo skoraj vsi državljani), ki se morajo slej ali prej zateči k zdravniški ali v bolnišnico.

O tej aktualni problematiki bi človek lahko mimogrede napisal knjigo. Poglejmo pa samo položaj bolnika, ki je med življenjem v bolnišnici popolnoma odvisen od premočnih notranjih pravil teh «zaprthih» ustanov in od odnosa zdravniškega in pomožnega osebja.

Danes je ta organizacija prisotna praktično v vseh večjih italijanskih mestih in dejansko predstavlja dušo gibanja, ki se bori za stvaritveno reformo ter zlasti za bolj humane odnose znotraj bolnišnic in vseh zdravstvenih institucij. Kot dokaz vitalnosti razsodišča zgovorno govori podatek o številu prijav (nad 500), ki jih je tržaška sekcija prejela v zadnjih mesecih in ki se naslajajo na specifične dogodke in osebna doživlja znotraj krajevnih bolnišnic. V ta namen pripravljata tudi tržaška sekcija «Razsodišča» za bolnikove pravice» bogat «dossier», ki bo nedvomno predstavljal zanimivo pričevanje o stanju v naših bolnišnicah.

Ta organizacija je včerajšnji dan proglasila za vsedravnaj dan bolnikovih pravic in povsod po državi dala pobudo za številne iniciative z namenom, da obvešča in sensibilizira javno mnenje, kako poteka notranje življenje v bolnišnicah. V ta namen je tako včeraj Krajevna zdravstvena enota pristala na zahtevo razsodišča in odredila, da so bile tržaške bolnišnice odprte za obiske od 13. do 20. ure; pred vhodi pa so aktivirali organizacijo razdeljevalni sordnikom vprašalne pole o delovanju zdravstvenih struktur v Trstu in o vsakdanjem življenju bolnikov.

Naše bralce obveščamo, da ima tržaška sekcija «Razsodišča» za bolnikove pravice - Tribunale per i

diritti del malato svoj sedež pri združenju CEMP (Ul. Genova 21), njih aktivisti pa so vsakomur na razpolago za informacije in za pričevanja o posebnih izkušnjah v tržaških bolnišnicah vsak dan (od ponedeljka do petka) v večernih urah. Z molkom ne bomo premagali ovir, ki danes še ne dovoljujejo, da bi vse zdravstvene strukture služile stvarnim potrebam vseh nas.

«Let mrtve ptice» po tretji TV mreži

Danes ob 20.40 bodo oddajali po tretji televizijski mreži slovenski film «Let mrtve ptice» režiserja Zilvojina Pavlovica. Film bo v izvirni slovenski verziji z italijanskimi podnaslovi kar je absolutna novost za slovenski film sploh. «Let mrtve ptice» sodi v sam vrh jugoslovanške kinematografske produkcije zadnjih let.

PO NJEGOV ARETACIJI V NEDELJO Sodišče za mladoletne bo odločalo o 16-letnem napadaču profesorice

O 16-letnem zidaru s Sardinije, ki je pred približno tednom dni napadel in oropal pri Lazaretu 53-letno profesorico Ondino Vellico, Dr. Vecchi, bo odločalo tržaško sodišče za mladoletne. Državni tožilec pri sodišču za mladoletne, dr. Rosario, je namreč včeraj prejel vse zadevno dokumentacijo in še danes bo izdal - v primeru, da je dovolj utemeljenih dokazov - novi zaporni nalog, kajti tisti, ki ga je izdal namestnik državnega tožila Grohman ne velja, v kolikor običajno sodišče ni pristojno za mladoletne.

Medtem je 16-letni Luciano v zaporu pri Cagliariu. Aretirali so ga v soboto zjutraj na domu njegovih staršev, kamor se je zatekel po zločinskem dejanju. Kot znano je mladoletni srečal profesorico na avtobusu, ki pelje v Čampore, Pri

DRUGE VESTI NA ZADNJI STRANI

Pisma uredništvu

O VARIANTAH K DOLINSKEMU REGULACIJSKEMU NAČRTU

Podpisana svetovalska skupina SSK v dolinskem občinskem svetu smatra za svojo neodpuvedljivo dolžnost do vseh občanov dopolniti poročilo Vašega dopisnika o seji dolinskega občinskega sveta z dne 1. t.m.:

1. Najprej točno, da je občinski svet na omenjeni seji odobril varianto k splošnemu regulacijskemu načrtu, ampak pripombe in ugovore k variantama, ki sta bili sprejeti meseca decembra lani oz. meseca februarja letos;

2. na omenjeni seji občinskega sveta so v razpravo posegli predstavniki vseh zastopanih skupin, med temi tudi SSK; Vaš dopisnik pa je popolnoma prezi vse te nastope in svoje poročilo omejit zgolj na obrobne pripombe župana in svetovalca KD, kar odločno ne odgovarja stvarnemu poteku seje;

3. načelnik Sergij Mahnič je v imenu svetovalske skupine SSK pred glasovanjem o ugovorih k varianti prikazal načela, ki so vodila Slovensko skupnost, pri oblikovanju stališča do posameznih ugovorov; poudaril je dejstvo, da je vprašanje številnih in upravičenih pritožb občanov sprejela večino teh, zlasti še tistih glede lotizacijskih področij, proti katerim se je SSK izreкла že med razpravo in glasovanjem variante same pred tremi meseci.

Za svetovalsko skupino SSK načelnik Sergij Mahnič

Agenti letечеge oddelka so zaplenili v zadnjih časih večjo količino drozgodenih predmetov - plen številnih tatvin, ki so jih tatovi izvedli v mestnih stanovanjih. Oškodovanci naj se za ogled predmetov zglašijo na tržaški kvesturi v sobi št. 40, vsak dan po 17. uri. Med zaplenjenimi predmeti niso dragocenosti, ki so jih tatovi odnesli iz stanovanj na področju Grete in Sv. Vida.

Usonda odločitev znanstvenega raziskovalca

Kljub množičnemu posegu gasilcev in policijskih agentov vsi je 34-letni znanstven raziskovalec Claudio Omero zvest in nedolžen življenje. Iz stanovanja svoje bivše žene, Fabiane Romanutti, je iz petega nadstropja skočil v prazno in utrpel hude poškodbe, zaradi katerih je čez nekaj ur na oddelku za oživljanje umrl. V stanovanju v Ul. Bramante 6 se je Omero zabarikadirjal že v soboto. Romanutti je obvestila policijo, ki je po dolgem iskanju našla Omero v stanovanju. Omero se vedno ni hotel odpreti vrat, za katerimi se je skrival njegovo grozno, da bo skočil skozi okno. Svoje žene ni in ni mogoč pozabiti. Ko so gasilci vdrli v stanovanje - še prej so zavarovali pročelna okna - jih je presrečilo: skočil je skozi okno v zadnjem delu stavbe.

Usonda odločitev znanstvenega raziskovalca

Kljub množičnemu posegu gasilcev in policijskih agentov vsi je 34-letni znanstven raziskovalec Claudio Omero zvest in nedolžen življenje. Iz stanovanja svoje bivše žene, Fabiane Romanutti, je iz petega nadstropja skočil v prazno in utrpel hude poškodbe, zaradi katerih je čez nekaj ur na oddelku za oživljanje umrl. V stanovanju v Ul. Bramante 6 se je Omero zabarikadirjal že v soboto. Romanutti je obvestila policijo, ki je po dolgem iskanju našla Omero v stanovanju. Omero se vedno ni hotel odpreti vrat, za katerimi se je skrival njegovo grozno, da bo skočil skozi okno. Svoje žene ni in ni mogoč pozabiti. Ko so gasilci vdrli v stanovanje - še prej so zavarovali pročelna okna - jih je presrečilo: skočil je skozi okno v zadnjem delu stavbe.

Usonda odločitev znanstvenega raziskovalca

Kljub množičnemu posegu gasilcev in policijskih agentov vsi je 34-letni znanstven raziskovalec Claudio Omero zvest in nedolžen življenje. Iz stanovanja svoje bivše žene, Fabiane Romanutti, je iz petega nadstropja skočil v prazno in utrpel hude poškodbe, zaradi katerih je čez nekaj ur na oddelku za oživljanje umrl. V stanovanju v Ul. Bramante 6 se je Omero zabarikadirjal že v soboto. Romanutti je obvestila policijo, ki je po dolgem iskanju našla Omero v stanovanju. Omero se vedno ni hotel odpreti vrat, za katerimi se je skrival njegovo grozno, da bo skočil skozi okno. Svoje žene ni in ni mogoč pozabiti. Ko so gasilci vdrli v stanovanje - še prej so zavarovali pročelna okna - jih je presrečilo: skočil je skozi okno v zadnjem delu stavbe.

Usonda odločitev znanstvenega raziskovalca

Kljub množičnemu posegu gasilcev in policijskih agentov vsi je 34-letni znanstven raziskovalec Claudio Omero zvest in nedolžen življenje. Iz stanovanja svoje bivše žene, Fabiane Romanutti, je iz petega nadstropja skočil v prazno in utrpel hude poškodbe, zaradi katerih je čez nekaj ur na oddelku za oživljanje umrl. V stanovanju v Ul. Bramante 6 se je Omero zabarikadirjal že v soboto. Romanutti je obvestila policijo, ki je po dolgem iskanju našla Omero v stanovanju. Omero se vedno ni hotel odpreti vrat, za katerimi se je skrival njegovo grozno, da bo skočil skozi okno. Svoje žene ni in ni mogoč pozabiti. Ko so gasilci vdrli v stanovanje - še prej so zavarovali pročelna okna - jih je presrečilo: skočil je skozi okno v zadnjem delu stavbe.

Usonda odločitev znanstvenega raziskovalca

KD FRAN VENTURINI
s sodelovanjem mladine od Domja in s Krmenke
vabi na

TRADICIONALNO ŠAGRO

DANES, 15. junija, ob 17. uri odprtje kioskov;
od 20. do 24. ples z ansambлом Pomlad.

KD Rdeča zvezda — Zgonik
SKD Tabor — Opéine
Pod pokroviteljstvom
ZSKD

zaplešimo, zapojmo...

5. srečanje otroških folklornih skupin

Na OPCINAH v soboto, 19. junija 1982, ob 20.30.

Galerija

Ul. sv. Frančiška 20
V četrtek, 17. junija, ob 18.30

OTVORITEV
RAZSTAVNIH PROSTOROV
IN SAMOSTOJNE RAZSTAVE

GABRIJELA STUPIČE

OBČINA DOLINA
vabi vaščane iz Boljunca na

JAVNI SESTANEK

ki bo danes, 15. junija, ob 20.30 v mali dvorani gledališča F. Prešeren.

Dnevni red: obravnavanje no-tranjega prometa v Boljuncu.

PRIPRAVLJALNI ODBOR
PD BARKOVLJE

sporoča, da bo

1. REDNI OBČNI ZBOR

v četrtek, 17. junija, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v društvenih prostorih v Ul. Cerreto 12.

Prisrčno vabljeni vsi Barkovljani.

SOLA GLASBENE MATICE TRST

s sodelovanjem KD Slavec

v petek, 18. junija, ob 21. uri v Babni hiši v Ricmanjih

STOJAN KURET
klavirski recital

šola prof. Gobjir Demšar
Vabljeni

Čestitke

Ravnatelj, učno in neučno osebje državne poklicnega zavoda Jožef Stefan čestitajo prof. Mileni Puntar - Kosmina ob rojstvu prvorojenke MARTINE.

Včeraj-danes

Danes, TOREK, 15. junija
VID

Sonce vziđe ob 5.15 in zatone ob 20.56 — Dolžina dneva 15.41 — Luna vziđe ob 1.54 in zatone ob 13.24.

Jutri, SREDA, 16. junija
JOST

Vreme včeraj: najvišja temperatura 22 stopinj, najnižja 14.1, ob 18. uri 20.8 stopinj, zračni tlak 1008.2 mb narasla, veter 6 km na ur vzhodni vloga 60 odstotna, nebo rahlo pooblačeno, morje rahlo razgibano, temperatura morja 20.2 stopinj.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Luca Bossar, Barbara Cosolo, Stefano Narzi, Vanessa Cararelese, Marco Bettio, Chiara Menegolli, Diego Puissa, Emanuela Tripaldi, Alberto Gigli.

UMRLI SO: 76-letna Albina Bekar vd. Turco, 60-letna Lidia Calin por. Stepanich, 66-letni Stelio Zecchin, 81-letna Carolina Zaccardi vd. Lattanzio, 61-letna Orsola Savi por. Kersevan, 72-letna Lucia Castellana, 68-letna Maria Giuliana Bevilacqua por. Urso, 33-letni Claudio Omero.

DNEVNA SLUŽBA LEKARN
(od 8.30 do 20.30)

Largo Pieve 2, Trg Borsia 12, Drevored Miramare 117, Ul. Combi 9, Prosek, Zavlje.
(od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 20.30)
Trg Ospedale 8, Istrska ulica 35.

NOCNA SLUŽBA LEKARN
(od 20.30 dalje)

Trg Ospedale 8, Istrska ulica 35, Prosek, Zavlje.

LEKARNE V OKOLICI

Boljunc: tel. 228.124; Bazovica: tel. 226.165; Opéine: tel. 211.001; Prosek: tel. 225.141; Božje polje Zgonik: tel. 225.596; Nabrežina: tel. 200.121; Sestjan: tel. 209.197; Zavlje: tel. 213.137; Milje: tel. 271.124.

DRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA

Nocna služba od 21. do 8. ure tel. 732-627, predpriznična od 14. do 41. ure in praznična od 8. do 20. ure, tel. 68-441.

Razna obvestila

ZSKD obvešča, da so uradi odprti od 8. do 12.30 ter ob torkih in petkih tudi v popoldanskih urah od 16. do 19. ure.

Fotografije z izleta v Bosno, ki jih je posnel Mario Magajna, so na razpolago v Tržaški knjigarni v Ul. sv. Frančiška 20.

Zaključni nastopi gojencev Glasbene matice: danes, 15. t.m., ob 20.30 v gledališču F. Prešeren v Boljuncu, jutri, 16. t.m., ob 20.30 v Prosvetnem domu na Opéinah in v četrtek, 17. t.m., ob 18.00 uri na šoli Glasbene matice v Trstu.

Glasbena matica Trst sklicuje redni občni zbor v ponedeljek, 21. junija, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju na sedežu GM, Ul. R. Manna 29.

● Baptistična, metodistična in valdeška verska skupnost v Trstu bodo začela upravljati v kratkem evangelijsko zasebno radijsko postajo, ki naj bi »služila« Trstu in njegovi pokrajini.

Mali oglasi
telefon (040) 794672

NA OPCINAH, v mirnem predelu, prodam večjo, nedokotano vilo z 2000 kv. m zemljišča. Informacije med 13. in 14. uro na telefonsko številko (040) 213373.

PRODAM ape kar P2. Telefon (040) 225294.

V RUPU prodam obnovljeno gospodarsko poslopje, primerno za preureditev v manjše stanovanje. Telefonirati v večernih urah na 882-244 (0481).

DELAČVA TEHNIKA v fotografski ali fotomehaniki nujno išče slovensko podjetje v Trstu za stalno namestitve. Pismene ponudbe poslati na Primorski dnevnik pod šifro »Fotolaboratorij«.

PRODAM vseljivo enonadstropno hišo pri Sv. Alojziju štiri sobe, kuhinja in WC. Telefon 040/743.784.

MOSKI srednjih let išče žensko za skupno življenje staro od 40 do 50 let. Pismene ponudbe poslati na upravo Primorskega dnevnika Ul. Montecchi 6, pod šifro »Poletje«.

PRODAM kvačkane prte iz bombaža razne velikosti. Telefonirati na št. (0481) 780-47.

RENAULT 14 TL prevoženih 45.000 km, komaj na novo prebarvan v odličnem stanju prodam. Cena 5.300.000 lir — možnost pogajanja. Tel. 040/811.565 od 12. do 13. ure.

PRODAM skrajni nov motocikel temos po ugodni ceni. Telefonirati v večernih urah št. 040/410955.

IDEALNA POSODA UNICURPLUS CR-18-N10 iz nerjavčevega jekla s 15% popustom nudi dolgoletni zastopnik podjetja svetovno priznane trdke. Kuha na zdrav način brez grama masti in brez vode z neopmenjeno garancijo in servisom. Zastopnik Mario Devetak, Ul. Zanetti 22 - Sovodnje. Tel. (0482) 882.112.

ODDAM v našem sobo in kuhinjo po možnosti samski osebi. Telefon 0481.34220.

KRZNARSTVO

igor Oblati

Vam priporočam izredne modele najboljših kakovosti, tudi po naročilu hrani, popravila in čisti vašo krzno

ULICA S. NICOLO' 33
Tel. 040/61-420

DRAGULJI

Giacelli Giorgi

Capo Di Piazza 2
Tel. 61607

MENJALNICA
vseh tujih valut

14. 6. 1982

Ameriški dolar	1.355
Kanadski dolar	1.050
Švicarski frank	655
Danska kruna	160
Norveška kruna	215
Švedska kruna	220
Holandski florint	505
Francuski frank	200
Belgijski frank	24
Funt sterling	2.390
Irski sterling	1.840
Nemška marka	560
Avstrijski šiling	78.75
Portugalski escudo	16
Pezeta	11.50
Jen	4.50
Avstralski dolar	1.330
Drahma	19
Debeli dinar	23
Srednji dinar	26.50

KONFEKCIJA ZA VSE OD OTROKA DO ODRASLEGA

Po najugodnejših cenah

POSEBNE TEDESKNE PONUDBE NA RAZLIČNIH ARTIKLIH

TRZIC
UL. DUCA D'AOSTA 91/93 — TEL. (0481) 44557

DEŽELNI POSVET VČERAJ V GRADEŽU

Več pozornosti turistični dejavnosti kajti ta prinaša devize in zaslužek

Minister Signorello, Comelli in Bomben so obljubili večjo pomoč javnih uprav turističnim operaterjem - Letošnji priliv tujih turistov in deviz večji od lanskega

Investicije v turistične infrastrukture so v Italiji med najbolj donosnimi in so v stanu pridobiti na zelo hitri način dragoceno tujo valuto. Seveda pa si je treba zelo prizadevati za pridobitev tujih turistov, saj imamo danes več kot sto dežel, ki so to že uvidele in skušajo na najrazličnejše načine privabiti milijone turistov, ki žele za nekaj tednov uživati toplo sonce, videti nekaj novega, počiti kako novo hrano. To so poudarili v Gradežu na včerajšnjem deželnem srečanju o turistični reklamni naši deželi minister za turizem Signorello, predsednik deželne vlade Comelli in deželni odbornik za turizem Bomben. Na srečanju, ki je bilo v kongresni palači, je prišlo zelo veliko ljudi iz vse dežele, predvsem tistih, ki se ukvarjajo s turizmom. Srečanje je priredila deželna uprava, kajti v pripravi je nov okvirni zakon o turizmu. Nekako je to sovpadalo z 90-letnico delovanja turistične ustanove v Gradežu in o- tvoritvijo nove palače za upravne prostore te ustanove. Obletnica je bila pravzaprav padla šele konec tega meseca. Morali so jo premakniti za nekaj dni, kajti izkoristili so prisotnost ministra za turizem v naši deželi.

Turizem je bil doslej v načrtih vladnih mož pozabljena veja. Vsi so vedeli in vedo, da prinaša turizem milijarde deviz in da s tem denarjem Italija marsikdaj uravnovesi svojo zunanjevalutno plačilno bilanco. Vendarle pa so turistično dejavnost prepuščali stihiji zasebnikov in marsikdaj je državna uprava brez pravega načrta kolebala za zasebnimi pobudami. Zdi se, da se sedaj stvari spreminjajo. To je rekel minister Signorello, ki je poudaril dejstvo, da so končno turistično dejavnost vključili v tri- letni gospodarski načrt države in da so se odgovorni ljudje v vladi zavedali, da se investicija v turistične strukture kaj hitro poplača. Minister je tudi opozoril na dejstvo, da bo turistov vedno več. V ZDA so npr. že izračunali, da bo turistična dejavnost v letu 2000, torej čez bornih osemnajst let, presegla po vrednosti bogato industrijsko dejavnost. Nekaj takega bomo doživeli najbrž tudi v Evropi in Italija ima vse možnosti, da izkoristi ta turistični boom.

Predsednik deželne vlade Comelli in odbornik Bomben pa sta govorila, kot je razumljivo, predvsem o podpori deželne vlade tukajšnjim turističnim operaterjem. Tudi pri nas je turistična dejavnost vključena v deželni gospodarski načrt. Za to dejavnost, ki sodi med terciarne, se odloča vedno več ljudi. Tudi turizem je pripomogel, da se je izseljevanje zaustavilo. V bodoče bo dežela morala nuditi več pozornosti kmetijstvu in turizmu. Kar se turizma tiče naj bi zasebnim turističnim operaterjem pomagala tudi deželna družba Friulia. Turistična prisotnost je bila lani nekoliko nižja od tiste zabeležene v prejšnjem letu, še zlasti je bilo občutno zmanjšanje turistov iz tujine. V

Tudi v vrtcih bodo kmalu počitnice



Solsko leto se je pravzaprav že izteklo. Samo še dan skrbi in šolskih obveznosti pred nastopom poletnih počitnic, tja do septembra. Na počitnice se pripravljajo tudi malčki in otroški vrtci, kjer se bo sicer redna dejavnost zaključila šele proti koncu meseca.

Te dni namreč skrbno pripravljajo zaključne nastope, ponekod pa so se take prireditve že izvršile. Malčki iz Rupe in Peči, Gabrijl in Vrha, ki obiskujejo otroški vrtec v Rupi so sredo pripravili pod vodstvom vzgojiteljice, zares prično prireditve s pevskimi točkami, recitacijami in odskrim prizorčkom o volku

Irsko rock glasbo v petek v Štandrežu

V petek, 18. t.m., bo na kotkalski kulturnega doma »A. Budala« v Štandrežu izjemna kulturna prireditve, ki bo gotovo privabila veliko število mladih. Na pobudo Mladinskega odbora SKGZ in v sodelovanju s KD »Oton Zupančič« bo pri nas gostoval severnorisrki ansambel Shebeen iz Belfasta. Gre za skupino šestih mladih, ki izvajajo značilno glasbo, v kateri so združene prvne starodavne irske glasbe, od otočnih balad in sladkih ljubezenskih pesmi pa do hitrih polk in drugih plesnih motivov, zaradi katerih je irska glasba zaslovela predvsem med mlajšo generacijo. Vse to je pomešano s elementi moderne rock glasbe, tako da se tradicionalne irske melodije predvsem zaradi velikega poudarka ritmični prelivajo skoraj v »hard« rock. Ne nazadnje je pri vsebini pesmi pomembna njihova politična vsebina, ki govori o dolgoletnih bojih za osvoboditev Severne Irske vse do junaska smrti 10 pripadnikov IRE zaradi gladovne stavke. Koncert v Štandrežu se bo pričel ob 21. uri (v primeru slabega vremena bo v dvorani doma »Budala«).

KRIZA V LADJEDELNICI ŠE TRAJA

Od včeraj ena petina delavcev spet v dopolnilni blagajni

V začetku jeseni naj bi ostalo brez dela že okrog 1200 delavcev Polna zaposlitev šele junija prihodnjega leta - Delegacija kovinarjev se bo udeležila vsedržavnega sindikalnega zborovanja v Rimu

V tržički ladjedelnici Italcantieri je od včeraj ponovno v veljavi dopolnilna blagajna zaradi pomanjkanja naročil. Ukrep zadeva približno eno petino vseh zaposlenih (600 delavcev od 3200 zaposlenih), ostal pa naj bi v veljavi približno eno leto. Dopolnilna blagajna bodo izvajali po sistemu rotacije, po tromesečjih. To pomeni, da ne bodo brez dela zmeraj eni in isti delavci. V kolikor v prihodnjih mesecih ne bo prišlo do bistvenega izboljšanja položaja, bo v začetku jeseni število delavcev v dopolnilni blagajni naraslo na okrog 1200, medtem ko je v začetku prihodnjega leta predvidena ublažitev pogoja. Dopolnilna blagajna naj bi v celoti prenehala v juniju prihodnjega leta, ko naj bi z novimi naročili, ki jih je obljubila vlada dosegli polno zaposlitev. Vsekakor je te dni prav glede zamude pri uresničevanju vladnega načrta za ladjedelnitvo ter glede obsega prvih naročil precej polemike, kdo je pravzaprav odgovoren za takšen položaj.

Včeraj dopolnilne je bila v ladjedelnici skupščina, kjer so ocenili novonastali položaj ter se pomenili predvsem o tem kako se bo izvajal ukrep dopolnilne blagajne. Prav tako so se dogovarjali o nadaljnjih oblikah sindikalnega boja. Tako bo že v četrtek ponovno manifestacija po tržičkih ulicah, 25. junija pa se bo delegacija udeležila velikega sindikalnega shoda v Rimu.

Smrtna nesreča v Tržiču

Zrtev prometne nesreče je bil v nedeljo, zgodaj zjutraj, 55-letni Livio Vardabasso iz Tržiča, Ul. Baia- monti 1.

Dovom se bodo predvidoma vrnili v nedeljo zvečer.

MICHELUS MARINO

GORICA
Ul. Don Bosco 104
telefon: 81941

FERRARI

V Gorici smo izključni zastopnik za svetovno znane motokultivarje FERRARI od 5 do 14 KM in za vse priključke.

Pri nas so cene najugodnejše.

VELIKA IZBIRA KMETIJSKIH STROJEV

VRŠIL SE JE 33. OBČNI ZBOR

NESEBIČNO DELOVANJE PODPORNEGA DRUŠTVA

Društvo daje podpore revnim ljudem in raznim slovenskim šolam ter zavodom

Na letošnjem občnem zboru Podpornega društva za Gorisko, bil je to že trideseti po vrsti, so ugotovili, da se ni delovanje društva bistveno spremenilo v zadnjem času. Uvodno poročilo je imela predsednica dr. Tanja Mermolja. Zaradi podpor revnim in starejšim osebam, knjižnih darov slovenskim osnovnim šolam in vrtcem, so popopoma iztrpeli blagajno. Pomoči ni več od nikoder, javne oblasti je namreč ne dajejo več in usa trkanja so bila zaman. Skrajni čas bi bil, da bi društvo dobilo status ente morale, kar v resnici tudi je.

Iz tajniškega poročila Jožice Smet je razvidno, da se stanje članstva ni bistveno spremenilo. Člani so razdeljeni v štiri okraje mesta Gorice, ter na podeželju na Pevma-Oslavje-Štaver, Podgora, Števerjan, Štandrež in Sovodnje. Zahvaliti se je treba izterjevalcem, da so nabrali članarino in tudi vrsto prostovoljnih prispevkov; v nekatere primerih je bilo nabranih več prispevkov kot pa članarina.

V letu 1981 je društvo dalo precej podpor starejšim osebam, potem pa se učeči se mladini in sicer Slovenskemu dijaškemu domu »Simon Gregorčič«, Zavodu sv. Družine, raznim šolam in vrtcem v Gorici, Podgori, Doberdovu in na Pleševem pa knjižne darove. Društvo poklanja šolam tudi revijo »Citicban«, kar je treba še posebej omeniti.

Iz blagajniškega poročila Tatjana Plahuta je bilo razvidno, da ni moglo, zaradi premanjnih dohodkov, društvo podeliti vseh podpor, ki bi bile potrebne. Dr. Nada Cusišig pa je podala poročilo nadzornega odbora.

Na volitvah je bil enoglasno potrjen dosedanj odbor.

V imenu SKGZ je pozdravil zborovalce tajnik teritorialnega odbora za Gorisko prof. Aldo Rupel, ki je izrekel pohvalo za pošteno delovanje društva in nakazal možnost, da bi društvo in SKGZ izvedla skupno akcijo za morebitno podporno prošnjo.

Podporno društvo za Gorisko je imelo torej svoj 33. letni občni zbor. Deluje od prvih časov po osvoboditvi in nadaljuje plemenito akcijo slovenskih podpornih društev, ki so delovala v Gorici pred prvo svetovno vojno. Socialne razmere so se danes bistveno spremenile, vendar pa imamo še ljudi, predvsem starejše, ki potrebujejo pomoč. Poleg tega pa je pomembna tudi pomoč učeči se mladini in tudi na tem področju se treba pohvaliti delo Podpornega društva. Vse to pa je odvisno od članske podpore in prostovoljnih prispevkov. V časopisju bomo večkrat seznanili prispevkov v najrazličnejše namene. Prav bi bilo, da bi se naši ljudje spomnili ob raznih prilikah tega društva in seveda nesebično akcije, ki jo vrši. Sedež društva je v Ulici Malta 2.

Kino

Gorica
CORSO 18.00—22.00 »Predatori del'Arca perduta«. Barvni film.
VERDI 21.00 Nastop balne skupine iz Sredolpa.
VITTORIA Danes zaprt.

Tržič
EXCELSIOR 18.00—22.00 »Quella folle estate«.
PRINCIPE 18.00—22.00 »Competition«.

Nova Gorica in okolica
SOČA 17.00—21.00 »Dirka kanobal«. Ameriški film.
SVOBODA 18.00—20.00 »Porčno povotavanje na švedski način«. Švedski film.
DESKLE 19.30 »Električni jezdec«. Ameriški film.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI

Danes ves dan in ponoči je v Gorici dežurna lekarna Pontoni, Raštel, tel. 83-349.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU

Danes ves dan in ponoči je v Tržiču dežurna lekarna bolnišnice. UL. Tereziana, tel. 44-387.

PADAVIN JE MENDA KAR ZADOSTI

Neurje prizadelo območje ob vznožju zahodnih Brd

Narase reke preplavile polja - V občini Dolenje je voda vdrila v vodnjak, od koder črpajo vodo za vodovod - Pretrgane telefonske zveze med Novo Gorico in kraji na Trnovski in Banjški planoti

Dež so v prejšnjem tednu nestropričakovali zlasti kmetovalci, kajti marsikje so se že pokazali prvi znaki suše. V tem letnem času pa so padavine običajno zelo obilne, velikokrat pa se dežne kaplje spreminjajo v točo, nallvi v silno neurje z vetrom in grmenjem. Nekaj takega se je zgodilo v soboto in nedeljo ob vznožju Brd, v spodnji Furčaniji pa tudi na sosednjem novogoriškem območju. Skratka, padavin je bilo naenkrat preveč, narasle vode pa so povzročile precejšnjo gromotno škodo, ki jo še ocenjujejo.

Največ škode je neurje povzročilo v soboto popoldne in proti večeru na območju med Butrim in Manzanom ter na gričevnatem območju proti meji. Najbolj prizadeto je območje v okolici Buttria, kjer so bile poplavljenе precejšnje površine obdelanih zemljišč, voda je preplavila tudi številne ceste in vdrila tudi v industrijske objekte.

Precej nevarnosti je bilo tudi na območju med Krminom in Dolenjem, kjer so nekateri potoki in hudourniki, med drugim Idrinja in Reka, stropili bregove. Večina prebivalstva na tem območju je bila v nedeljo in tudi deloma včeraj, brez pitne vode, kajti voda je zalila črpalke v vodnjaku, od koder napajajo vodovod.

Močno sta v nedeljo narasli tudi Vipava in Soča, ker pa je medtem prenehala deževati, ni nevarnosti za plevela.

Neurje je v nedeljo povzročilo nekaj težav tudi na sosednjem novogoriškem in ajdovskem območju. Tako je v Ajdovščini voda že spet vdrila v kletne prostore tamkajšnjega zdravstvenega doma ter povzročila precejšnjo gromotno škodo. Zaradi neurja so bile v nedeljo za daljši čas pretrgane telefonske zveze med Novo Gorico in Trnovim, Lokvam

Razna obvestila

Radio Nova Gorica bo danes ob 18.30 (po legalni uri) predvajal zanimivo oddajo o goriskem ansamblu folk-rock glasbe Fairfield.

Šola Glasbene matice priredi jutri, 16. t.m., ob 18. uri v predavalnici v Ul. della Croce 3 krajski nastop pianistke Erike Zavavlad. Vabljeni!

Izleti

Goriška sekcija VZPI - ANPI in Društvo slovenskih upokojencev prireditelj v četrtek, 1. julija, enodnevniz izlet z avtobusom na Koroško. Vpisovanje na sedežu društva v Ul. Vipava in Soča, ker pa je medtem prenehala deževati, ni nevarnosti za plevela.

Neurje je v nedeljo povzročilo nekaj težav tudi na sosednjem novogoriškem in ajdovskem območju. Tako je v Ajdovščini voda že spet vdrila v kletne prostore tamkajšnjega zdravstvenega doma ter povzročila precejšnjo gromotno škodo. Zaradi neurja so bile v nedeljo za daljši čas pretrgane telefonske zveze med Novo Gorico in Trnovim, Lokvam

SPORT SPORT SPORT

«16. POKAL PRIJATELJSTVA» V ODBOJKI V ORGANIZACIJI ZSSDI

Mariborski šesterki zasluženo prvi v obeh konkurencah

Stavbar zmagal med moškimi, Branik Paloma A pa med ženskami - Naši na splošno zadovoljili

NOGOMET

Verona, Pisa in Sampdoria v A ligi

Tudi prvenstvo italijanske B lige se je končalo. Verona, Pisa in Sampdoria napredujejo v A ligo, medtem ko se iz lige selijo Rimini, Brescia, Spal, Pescara, od katerih bosta brez dvoma igrali s Triestino vsaj Brescia in Spal, tako da bo tudi prihajenje leto naloga Tržačanov skoraj brezupna.

IZIDI ZADNEGA KOLA

Table with 2 columns: Team name and score. Includes Cavese - Lecce 0:0, Cremonese - Spal 2:0, Foggia - Sampdoria 2:1, etc.

KONČNA LESTVICA

Verona (tekma manj), Pisa in Sampdoria 47, Varese in Bari 45, Perugia in Palermo 42, Catania in Sambenedettese 38, Lazio, Reggina, Lecce in Cremonese 37, Pistoiese, Cavese, Foggia in Rimini 36, Brescia (tekma manj) 30, Spal 28 in Pescara 17.

V Trstu na stadionu «I. maja» in v občinski telovadnici v Dolini sta bila sklenjena letošnja odbojkarstva turnirja za 16. «Pokal prijateljstva». Sklepne tekme za končni vrstni red so bile prav gotovo najbolj zanimive, saj so se srečali enakovredni tekmeči, oba finala za končno prvo mesto pa sta bila kakovostno najboljša.

Pri moških je bila ekipa Stavbarja iz Maribora prvi favorizirana ekipa. Na koncu lahko rečemo, da je samo tekmovalnik, ki ga je pripravila odbojkarstva komisija pri ZSSDI, dobro uspelo, pripomoglo je k se boljsemu spoznavanju, sodelovanju, spletnanju prijateljskih vezi med osnovnimi organizacijami iz matične domovine ter našimi. Poleg tega pa so tudi tokrat vodili posamezne tekme sodniki iz Slovenije, Hrvaske in naše pokrajine, kar je še dodatno pripomoglo, da sta bila turnirja resnično «prijateljska».

Vrsta Bora Intereurope je na letošnjem turnirju dosegla največ, kar se je dalo. Osvojitev 3. mesta je dober uspeh in preden so Tržačanke strle odpor Marčane, so se morale pošteno oznojiti. Vsi trije seti so bili dokaj izenačeni.

Nabrežinski Sokol je zlahka opravičil z drugo postavo Branika Palome iz Maribora. Za mlade Mariborčanke je za nastop v finalu tega turnirja velik uspeh. Zmaga Sokola ni bila nikoli v najmanjšem dvomu, pa čeprav so Nabrežinke nastopile z nekoliko spremenjeno postavo.

FINALE ZA 5. MESTO Sokol - Branik Paloma B 2:0 (10, 9) FINALE ZA 3. MESTO Bor Intereuropa - Marčana 2:1 (10, -11, 13) FINALE ZA 1. MESTO Branik Paloma A - Rijeka 3:1 (9, 16, -10, 4)

KONČNA LESTVICA 1. Branik Paloma A Maribor 2. Rijeka

FINALE ZA 5. MESTO Sokol - Branik Paloma B 2:0 (10, 9) FINALE ZA 3. MESTO Bor Intereuropa - Marčana 2:1 (10, -11, 13) FINALE ZA 1. MESTO Branik Paloma A - Rijeka 3:1 (9, 16, -10, 4)

KONČNA LESTVICA 1. Branik Paloma A Maribor 2. Rijeka

POSTAVE BRANIK PALOMA A: Peljusič, Bežjak, Čurda, Vidic, Kislinger, Dolinšek, Botolen, Senčar. RIJEKA: Pesaresi - Gragovac, Novak - Mialevič, Petrovič, Radolović, Kovačević, Redžević, Fadlević, Grgurić. BOR INTEREUROPA: Rauber, Mayer, Debenjak, Cergol, Ficur, M. in V. Klemes, Glavina, Tomšič. MARČANA: Čalič, Catela, Radolović, Dražević, Paur, Sain, Cetina, Sanković. SOKOL: Škerk, V. L. in G. Legiša, Antoni, Paulina, Pertot, Kojanec, Kralj. BRANIK PALOMA B: Dolinšek, Besjak, Dodič, Jagrinec, Lešnik, Namestnik, Gosak, Rajh, Zdravec, Znidarič. (G. F.)

RADIO VELE-VIZIJA

Table with 2 columns: Channel name and program details. Includes ITALIJANSKA TV, JUGOSLOVANSKA TV, and DRUGI KANAL.

ZAKLJUČEN TURNIR GORIŠKEGA MLADINSKEGA CENTRA

Ekipa Sovodnje A prva v odbojki peterka študentov pa v košarki

Nagrajevanje vseh nastopajočih je bilo v prostorih Dijškega doma

V soboto se je zaključil 47. turnir Mladinskega centra - Gorica - in sicer s finalnimi tekmami v moški odbojki in košarki. Zaradi slabega vremena sta se finalni srečanja odvijali v telovadnici Kulturnega doma, kjer se je zbralo precejšnje število gledalcev.

SODNIK: Mavričevič Černič; stranski: Sandro Cova; zapisnikar: Vili Princič.

Končna lestvica turnirja v moški odbojki: 1. Mladinski odsek KD Sovodnje A, 2. Mladinski odsek Štandrea A, 3. KD Danica (Vrh), 4. Mladinski krožek - Gorica, 5. Dom kosarica, sledejo: KD Kras (Dol, Poljana), KD Jezero (Dobrodob), KD Sovodnje B, KD Naš prapor B (Pevma, Oslavje, St. Maver), Mladinski odsek Štandrea B, Ljubljanska banka (Nova Gorica), KD Naš prapor A (Pevma, Oslavje, St. Maver), Diški dom «S. Gregorčič» (Gorica) in Benčija n.p.

IZIDA Finalne za 1. mesto: Casa del Carroziere - Gioco Regalo 79:72 Finalne za 3. mesto: Radenska - Marmi Bieffe 92:91

OBDOBJA MOŠKA ODBOJKA Prav gotovo je bila druga finalna tekma večera v središču pozornosti, kar se je tudi odrazilo na samem igrišču, ko sta obe nastopajoči šesterki pokazali kvalitivno in izenačeno igranje. V finalu je ekipa mladinskega odseka KD Sovodnje A po treh setih premagala židvo šesterko mladinskega odseka KD O. Zupanič in SD Juventina iz Štandreza A.

IZIDI Finalne za 1. mesto: MO Sovodnje A - MO Štandrea A 2:1 (15:13, 8:15, 15:12) Postavi: MO KD Sovodnje A: Joško Princič, Rajko Petejan, Moreno Marson, Raško Butkovič, Rado Lavrenčič in Marko Butkovič.

MO KD «O. Zupanič» in SD Juventina iz Štandreza A: Renco Faganel, David Mučič, Bojan Makuc, David Faganel, Ivan Plešničar in Marjan Cingerli.

KOSARKA

Zaključek mestnega turnirja v košarki

Ekipa Casa del Carroziere je letošnji zmagovalce mestnega košarskega turnirja, na katerem je nastopilo 8 ekip z Goriškega. Zmagovalci so namreč v finalni tekmi odpravili peterko Gioco Regalo, v marčinskem finalu pa je ekipa Radenske s točko prednosti premagala Marmi Bieffe.

IZIDA Finalne za 1. mesto: Casa del Carroziere - Gioco Regalo 79:72 Finalne za 3. mesto: Radenska - Marmi Bieffe 92:91

OBDOBJA ŽENSKES V srečanju za prvo mesto sta se spoprijela jugoslovanska prvotilga Branik Paloma iz Maribora in Rijeka. Po lepem in izenačenem - prvo tri sete - boju so zmagale Mariborčanke, ki so pokazale bolj homogeno in izenačeno igranje (pa čeprav so manjkale tri igralke prve postave), tako v napadu in se posebej v obrambi. Dokler so imele še nekatere moči so bile Rečanke enakovredne nasprotnici, a v četrtem nizu je vrsta trenerja Doliška opravičila z nasprotnicami, lahko bi rekli, po hitrem postopku. Vsa priznanja Novakove in tovarišarje so bila zama.

IZIDA Finalne za 1. mesto: Casa del Carroziere - Gioco Regalo 79:72 Finalne za 3. mesto: Radenska - Marmi Bieffe 92:91

OBDOBJA ŽENSKES V srečanju za prvo mesto sta se spoprijela jugoslovanska prvotilga Branik Paloma iz Maribora in Rijeka. Po lepem in izenačenem - prvo tri sete - boju so zmagale Mariborčanke, ki so pokazale bolj homogeno in izenačeno igranje (pa čeprav so manjkale tri igralke prve postave), tako v napadu in se posebej v obrambi. Dokler so imele še nekatere moči so bile Rečanke enakovredne nasprotnici, a v četrtem nizu je vrsta trenerja Doliška opravičila z nasprotnicami, lahko bi rekli, po hitrem postopku. Vsa priznanja Novakove in tovarišarje so bila zama.

AVTOMOBILIZEM

Smrt debitanta Palettija

S svojo osello je mladi Italijan na startu trčil v Pironijev ferrari - Zmaga Piqueta

MONTREAL - S smrtjo mladega debitanta Riccarda Palettija je smrtna kosa spet prizadela avtomobilski «cirkus» formule 1. Okoliščine, ki so botrovale nesreči, pa znova postavljajo v ospredje vprašanje varnosti na dirkališčih, ki jo resno ogrožajo nepoprečnost in amaterski pristop organizatorjev, katerih prva skrb bi morala biti življenje pilotov.

Tik pred začetkom dirke za VN Kanade se je motor Pironijevega ferrarija upihnil, da je bil nevarno obzidal na startu v prvi vrsti. Prvim zahtevalcem je še uspelo izogniti se rdečemu avtomobilu Maranellove hiše, neizkušeni Italijan Palettij je s svojo osello s hitrostjo okoli 150 kilometrov na uro silovito trčil v ferrari. Skrotovična ploščevina je

«KRAŠKI POKAL»

Sokolu prvo mesto

Krasova prireditev, kljub slabemu vremenu, odlično uspela

Mednarodni balinarski turnir za 9. «Kraški pokal», ki ga je priredil SK Kras v okviru 18. razstave domačih vin v Zgoniku, je kljub muhastemu vremenu, odlično uspela. Dopolone so izločili del odigranih balinarskih stehaz v Zgoniku in Repnu, polfinalne in finale pa so odigrali na balinističnem pristanišču na Proseku. Od dvanajstih povabljenih četverek se ni predstavil edino le Parčičev četverek.

IZIDA Finalne za 1. mesto: Sokol - Kras B 13:8; Svoboda - Kras B 13:9; Kobjeglava - Svoboda 13:11; Kraški dom - Repentabor 13:8; Kraški dom - Kastau 13:11; Sokol - Jama 13:6; Sokol - Cerknica 13:11; Komen - Kras A 13:10.

IZIDA Finalne za 1. mesto: Sokol - Kras B 13:8; Svoboda - Kras B 13:9; Kobjeglava - Svoboda 13:11; Kraški dom - Repentabor 13:8; Kraški dom - Kastau 13:11; Sokol - Jama 13:6; Sokol - Cerknica 13:11; Komen - Kras A 13:10.

NA VELIKI NAGRADI KANADE

Smrt debitanta Palettija

S svojo osello je mladi Italijan na startu trčil v Pironijev ferrari - Zmaga Piqueta

MONTREAL - S smrtjo mladega debitanta Riccarda Palettija je smrtna kosa spet prizadela avtomobilski «cirkus» formule 1. Okoliščine, ki so botrovale nesreči, pa znova postavljajo v ospredje vprašanje varnosti na dirkališčih, ki jo resno ogrožajo nepoprečnost in amaterski pristop organizatorjev, katerih prva skrb bi morala biti življenje pilotov.

Tik pred začetkom dirke za VN Kanade se je motor Pironijevega ferrarija upihnil, da je bil nevarno obzidal na startu v prvi vrsti. Prvim zahtevalcem je še uspelo izogniti se rdečemu avtomobilu Maranellove hiše, neizkušeni Italijan Palettij je s svojo osello s hitrostjo okoli 150 kilometrov na uro silovito trčil v ferrari. Skrotovična ploščevina je

BALINANJE

Sokolu prvo mesto

Krasova prireditev, kljub slabemu vremenu, odlično uspela

Mednarodni balinarski turnir za 9. «Kraški pokal», ki ga je priredil SK Kras v okviru 18. razstave domačih vin v Zgoniku, je kljub muhastemu vremenu, odlično uspela. Dopolone so izločili del odigranih balinarskih stehaz v Zgoniku in Repnu, polfinalne in finale pa so odigrali na balinističnem pristanišču na Proseku. Od dvanajstih povabljenih četverek se ni predstavil edino le Parčičev četverek.

IZIDA Finalne za 1. mesto: Sokol - Kras B 13:8; Svoboda - Kras B 13:9; Kobjeglava - Svoboda 13:11; Kraški dom - Repentabor 13:8; Kraški dom - Kastau 13:11; Sokol - Jama 13:6; Sokol - Cerknica 13:11; Komen - Kras A 13:10.

IZIDA Finalne za 1. mesto: Sokol - Kras B 13:8; Svoboda - Kras B 13:9; Kobjeglava - Svoboda 13:11; Kraški dom - Repentabor 13:8; Kraški dom - Kastau 13:11; Sokol - Jama 13:6; Sokol - Cerknica 13:11; Komen - Kras A 13:10.

OBVESTILA

Jadranski klub Cupa prireditelja optimistov od 19. do 26. 6. prvi tečaj surfu od 19. 6. do 26. 6. in drugi tečaj od 27. 6. do 4. 7. 1982. Cena 15.000. Prvi tečaj na potvalni jadrnici od Kornatov od 19. 6. do 26. 6. 1982. Prijave in informacije na ZSSDI, Ul. sv. Franciška 20/II, tel. 76-73-04.

11. Zlatko Bisail

Spomini Pepine Malalan na dr. Juliusa Kugyja

Sicer ji je pomagal spočetka njen dober znanec iz sosesčine, ki je opravil zanjo mnogoter pot in ostal včasih tudi za nekaj dni pri njeni mizi. Ker je imela Pepina od stanovanja in avtorskih pravic le dosmrtni užitek, je s svojo vestnostjo in zvestobo budno čuvala vse dobrine, ki jih je pok. Kugy zaupal njenemu varstvu. Premožnejše sorodstvo se pa za to zapuščino skoro ni brigalo in je prepustilo vso skrb Pepini, ki si je pomagala naprej kot je znala in zmogla. Pri tem je imela tudi nemalo težav s hišnim gospodarjem Rupenjem, inštalaterjem, ki je imel obrt in trgovino v bližini. Ta je namreč, zaradi boljšega ovrednotenja stanovanja, želel in poskušaval na vse dovoljene načine spraviti žensko iz gosposke hiše in se je upiral sprejemu kakega novega podnajemnika. No, to mu ni uspelo in jaz sem se po daljših pogajanjih končno le lahko pravomočno vselil k Pepini. To je bil namreč tudi razlog za Pepinino prvotno oklevanje.

Moja mila soproga je ena tistih srečnih zakonskih žen, katerim uvidnost in skromnost moza dovoljujeta, da so z nosom bolj v romanih kot pa v loncih. Zato so postali obiski v Trstu pri meni in Pepini kaj kmalu za njo dobrodošla sprostitev od goriške tašče in obenem tudi tri dr. Kugyjeve knjižne omare zlata jama za njeno ljubezen do dobrih knjig. S privoljenjem razumevalač Pepine jih je pre-

11. Zlatko Bisail

Spomini Pepine Malalan na dr. Juliusa Kugyja

Sicer ji je pomagal spočetka njen dober znanec iz sosesčine, ki je opravil zanjo mnogoter pot in ostal včasih tudi za nekaj dni pri njeni mizi. Ker je imela Pepina od stanovanja in avtorskih pravic le dosmrtni užitek, je s svojo vestnostjo in zvestobo budno čuvala vse dobrine, ki jih je pok. Kugy zaupal njenemu varstvu. Premožnejše sorodstvo se pa za to zapuščino skoro ni brigalo in je prepustilo vso skrb Pepini, ki si je pomagala naprej kot je znala in zmogla. Pri tem je imela tudi nemalo težav s hišnim gospodarjem Rupenjem, inštalaterjem, ki je imel obrt in trgovino v bližini. Ta je namreč, zaradi boljšega ovrednotenja stanovanja, želel in poskušaval na vse dovoljene načine spraviti žensko iz gosposke hiše in se je upiral sprejemu kakega novega podnajemnika. No, to mu ni uspelo in jaz sem se po daljših pogajanjih končno le lahko pravomočno vselil k Pepini. To je bil namreč tudi razlog za Pepinino prvotno oklevanje.

Moja mila soproga je ena tistih srečnih zakonskih žen, katerim uvidnost in skromnost moza dovoljujeta, da so z nosom bolj v romanih kot pa v loncih. Zato so postali obiski v Trstu pri meni in Pepini kaj kmalu za njo dobrodošla sprostitev od goriške tašče in obenem tudi tri dr. Kugyjeve knjižne omare zlata jama za njeno ljubezen do dobrih knjig. S privoljenjem razumevalač Pepine jih je pre-

11. Zlatko Bisail

Spomini Pepine Malalan na dr. Juliusa Kugyja

Sicer ji je pomagal spočetka njen dober znanec iz sosesčine, ki je opravil zanjo mnogoter pot in ostal včasih tudi za nekaj dni pri njeni mizi. Ker je imela Pepina od stanovanja in avtorskih pravic le dosmrtni užitek, je s svojo vestnostjo in zvestobo budno čuvala vse dobrine, ki jih je pok. Kugy zaupal njenemu varstvu. Premožnejše sorodstvo se pa za to zapuščino skoro ni brigalo in je prepustilo vso skrb Pepini, ki si je pomagala naprej kot je znala in zmogla. Pri tem je imela tudi nemalo težav s hišnim gospodarjem Rupenjem, inštalaterjem, ki je imel obrt in trgovino v bližini. Ta je namreč, zaradi boljšega ovrednotenja stanovanja, želel in poskušaval na vse dovoljene načine spraviti žensko iz gosposke hiše in se je upiral sprejemu kakega novega podnajemnika. No, to mu ni uspelo in jaz sem se po daljših pogajanjih končno le lahko pravomočno vselil k Pepini. To je bil namreč tudi razlog za Pepinino prvotno oklevanje.

Moja mila soproga je ena tistih srečnih zakonskih žen, katerim uvidnost in skromnost moza dovoljujeta, da so z nosom bolj v romanih kot pa v loncih. Zato so postali obiski v Trstu pri meni in Pepini kaj kmalu za njo dobrodošla sprostitev od goriške tašče in obenem tudi tri dr. Kugyjeve knjižne omare zlata jama za njeno ljubezen do dobrih knjig. S privoljenjem razumevalač Pepine jih je pre-

Lipica SPORT SPECIALIZIRANA SPORTNA TRGOVINA SKI - SURF - TENIS NAJNIZJE CENE V TRSTU BAZOVICA - UL. D. KETTE 2 - TRST - TEL. 226515

12. svetovno nogometno prvenstvo v Španiji

VČERAJ V VIGU V PRVI IZLOČILNI SKUPINI PRED SKROMNIM ŠTEVILOM GLEDALCEV

V uvodnem srečanju Italijani in Poljaki razočarali

Neodločen izid v glavnem pravično plačilo za obe reprezentanci - «Azzurri» vendarle nevarnejši

ITALIJA — POLJSKA 0:0

ITALIJA: Zoff, Gentile, Cabrini, Marini, Collovati, Scirea, Conti, Tardelli, Rossi, Antognoni, Graziani.
POLJSKA: Mlynarczyk, Majewski, Janas, Zmuda, Jalohe, Lato, Boniek, Matysik, Buncol, Iwan (od 60. min. Kusto), Smolarek.
SODNIK: Vautrot (Fra.).
RUMENI KARTONI: Marini, Boniek, Graziani.
GLEDALECEV: 30.000.

V uvodni tekmi s Poljsko je italijanska reprezentanca brzkone za pravila dobro prilagodila, da bi si že predčasno zagotovila napredovanje v drugi del svetovnega prvenstva. Poljaki namreč se zdaleč ni pokazali tako učinkovite igre, kakršne je večina predvsem italijanskih poznavalcev, prerokovala. Razen Jalohe in delno Bonieka so

obrambo. Tako je tudi Italija kmalu zabredla v močvirnato in vsestransko pomanjkljivo igro, pri čemer so bile vse najnevarnejše akcije v drugi del svetovnega prvenstva. Poljaki namreč se zdaleč ni pokazali tako učinkovite igre, kakršne je večina predvsem italijanskih poznavalcev, prerokovala. Razen Jalohe in delno Bonieka so

štva, le gola formalnost, saj je za afriško enajsterico že sam nastop v Španiji velik uspeh, čeprav je seveda ne gre podcenjevati. Tega se, kljub širokoustnim izjavam, da vedajo tudi Peruanci, ki nikakor nečesto doživijo «svoje Koreje». Prav zato je izkušeni Tim tudi v teh dneh podrgel svoje varovance napornim treningom, ki bi morali, ob priznanem tehničnem znanju, utrditi tudi telesno pripravo. Kaj pa Kamerun? Afričani se do broj zavedajo, da niso favoriti. Tudi trdo igranje v La Coruni jim ne ustreza, a so kljub temu pripravljeno presenetiti, saj menijo da je

Peru prav gotovo najodstopnejši na spornik v tej skupini.

Dosedanji izidi		ITALIJA — POLJSKA 0:0	
Lestvica			
ITALIJA	1	0	0
POLJSKA	1	0	0
KAMERUN	0	0	0
PERU	0	0	0

Preostale tekme
Danes: Kamerun - Peru; 18. 6.; Italija - Peru; 19. 6.; Poljska - Kamerun; 22. 6.; Peru - Poljska; 23. 6.; Italija - Kamerun.

«PLAVI» SE VESTNO PRIPRAVLJAJO ZA ČETRTKOV NASTOP

Belgijci «šokirali» Jugoslovane

ZARAGOZA — Jugoslovanski nogometni labor je bil še dan po uvodni tekmi «mundiala» med Argentino in Belgijo ves pod vtisom presenetljive zmage Belgijcev.

Miljanjič je sicer izjavljal, da zanj to ni nobeno presenečenje, večina igralcev pa je bila prav sokirana spricho izredno čvrste obrambe igralcev Belgije, proti kateri je bil povsem nemočen celo slavni Diego Maradona.

Bi se kaj takega kot v nedeljo Maradoni lahko v četrtki na tekmi s prav tako agresivnimi severnimi Irčji zgodilo tudi našemu adutu Saetu Sušiču, ki igra na dokaj podoben način kot Maradona?

«Predvsem nobenega individualizma, igrati je treba kolektivno. Severni Irčji so nevaren nasprotnik,

Iz SP v Španiji poročajo za nas časnikar Delo Franci Božič

kateroga odlika je ostra obramba. Mi imamo recept za igro proti njim: kratke podaje in brez odvečnega preigravanja. Sušič se lahko izkaže le, če se bo popolnoma podredil kolektivu. Maradoni to ni uspelo, mislim, da njemu bo, »pravi kapetan jugoslovanske reprezentacije Ivica Šurjak, ki bo v novi sezoni igral za Udinese, medtem ko je svoje mesto pri Paris Germainu prepustil prav Sušiču.

Miljanjič je imel kup pohval za igro belgijske obrambe, ki je bila dovršena kombinacija posamične in cone obrambe.

«Od Belgijcev se imajo naši igralci pač kaj naučiti. Pa tudi Španci, ki so naši konkurenti za prvo mesto v peti skupini. Tako naši kot španski igralci preveč mislijo na napad, kot je pokazala uvodna tekma mundiala pa se da tekma dobiti tudi z odlično obrambo,» je dejal Miljanjič na svoji prvi novinarski konferenci v tiskovnem središču na stadionu La Romareda, na katerem bo jugoslovanska reprezentanca v četrtki odigrala prvo tekmo s Severno Irsko. Pred španskimi, zahodnonemškimi, britanskimi in jugoslovanskimi novinarji Miljanjič seveda ni hotel razgrniti taktičnega načrta za igro proti severnim Irčim, ki so v kvalifikacijah izločili Portugalce in Švede, ki so na dosedanjih svetovnih prvenstvih igrali vidno vlogo.

Včeraj so v Valencio dopotovali kot zadnji tudi severni Irčji, njihov selektor Billy Bingham pa je ob prihodu izjavil: «Zapomnite si, naslednje bomo premagali Jugoslovance, izgubili pa s Španijo.»

Miljanjič je na to izjavo reagiral v svojem znanem diplomatskem tonu: «Laz ne morem biti s teodostno prepričan niti, da bomo premagali Honduras, ki velja za outsiderja». Toda mi bomo poskušali premagati tako Honduras kot Severno Irsko in Španijo. Če nam to ne bo uspelo, bomo kot prvi športniki znali prenesti poraz in čestitati nasprotniku: če nas bo nadigral.»

Naši igralci vsak dan dvakrat trenirajo, jutri pa bodo imeli dan počitka. Jutri zvečer bo Miljanjič je objavil seznam 16 igralcev za prvo tekmo, v sredo dopoldne pa bo znana najboljša enajsterica. Izmed igralcev vratar Pantelić in De-

V TRETJEM POLČASU

V Montecitoriu počitek

Da je bilo pričakovanje za prvi nastop Italije na SP veliko v vse državi, so dokazali včeraj tudi poslanci na Montecitoriu. Tik pred začetkom tekme so namreč poslanci svoje zasedanje zaključili in dvorana je bila v nekaj trenutkih prazna. «Onorevoli tifosi» so se zbrali ponovno, kjer je bil kak televizor, največ pa jih je bilo v tiskovnem središču.

Najboljši napad
Najboljši napad v zgodovini SP je imela Madžarska, ki je leta 1954 dosegla 27 golov na petih tekmah, najboljšo obrambo pa Brazilija, ki je leta 1973 v sedmih tekmah dobila samo tri gole.

SPORED TEKEM IN TV PRENOSI

DOBER SPREJEM VAM ŽELI

HI-FI, RACK TV COLOR SERVIS

ALDO COLJA KONTOVEL 134

TEL. 225471

Danes

17.15 Peru - Kamerun (RAI 2 - LJ)

21.00 Nova Zelandija - Škotska (RAI 1)

22.10 Peru - Kamerun (RAI 2 - LJ)

Jutri

15.00 Salvador - Madžarska (RAI 3 reg.)

17.15 Francija - Anglija (RAI 1 - LJ)

19.30 Francija - Anglija (KP reg.)

21.00 Honduras - Španija (RAI 2 - LJ)

22.45 Honduras - Španija (KP reg.)

Ufarte kot Šurbek

V okviru priprav na SP so španski reprezentanti priredili tudi turnir o namiznem tenisu. Prvo mesto je osvojil Ufarte, ki je pokazal dokajšnjo nadarjenost za ta šport. Pravijo, da bi lahko igral celo na zahtevnejših turnirjih proti najboljšim v Evropi. To je tudi proti Šurjaku.

Španci jezni

Špancem ni šlo po godu, da je otvoritveno srečanje sodil Hristov. Čemu ni namreč obveljala praksa, da bi prvo tekmo SP sodil domači sodnik (v tem primeru Castillo)? V Argentini je bil namreč sodnik o tvoritvenega srečanja domačin Gozrezza.

Tudi sodniki ezvezdes

Če so Maradona, Zico, Rummenigge in drugi glavne ezvezde v Španiji, pa tudi sodniki imajo svoje ezvezdes. Najbolj poznani so namreč Madžar Pajotai, Romun Rainca, Portugalec Garrido ter Nizozemec Corver.

LEPA IN NAPETA TEKMA MED BRAZILJO IN SZ

Igra v slogu značilne sambe

Brazilci so zaslužno premagali Sovjete, ki pa niso igrali podrejene vloge - Sodnik ni dosodil treh očitnih 11-metrovk

BRAZILIJA — SOVJETSKA ZVEZA 2:1 (0:1)
BRAZILIJA: Valdir Perez, Leandro, Junior, Oscar, Luisinho, Falcao, Dirceu (Paulo Isidoro), Socrates, Serginho, Zico, Eder.
SOVJETSKA ZVEZA: Dasajev, Šivadze, Demjanenko, Balača, Šaklavidze, Besonov, Sengelija (od 89. min. Andrejev), Bal, Gavrilov (od 73. min. Šušloparov), Darasellja, Blohin.
SODNIK: Lama Castillo (Španija).
STRELEC: v 34. min. Bal (SZ), 74. min. Socrates (Bra.), 88. min. Eder (Bra.).

SEVILLA — V uvodni tekmi v šesti skupini sta v Sevilli igrali reprezentanci Brazilije in Sovjetske zveze. Tekma je pokazala, da obe moštvi upravičeno računata na visoko uvrstitev, saj je bila igra za sladokusce in velika protutež tisti, ki je postavila popolne nasproti Italijo in Poljsko.

Ob viharnem navijanju svojih navijačev in plapolanju zastav so zaslužno slavili Brazilci, čeprav Sovjetska zveza nikakor ni igrala podrejene vloge. Še več, varovanci trenerja Beškova so prvi prešli v 5. minuti v 34. min. z 'Balom, ki je s kakih 30 metrov presenetil Valdira Perea. Brazilskemu vratarju je namreč žoga ušla iz rok in tako končala v mreži. Sicer pa so Brazilci

začeli zelo poletno, kot za stavo so prodirali pred vrata odličnega Dasajeva, vendar zamudili, predvsem s statičnim Serginhom, kopico golov. Tekma je bila vseskozi dinamična in hitra, Brazilija je igrala v svojem slogu, Sovjeti pa so z natančnim pokrivanjem prostora uinkovito parirali nevarnostim.

V drugem polčasu je Brazilija stopila na igrišče trdno odločena, da izžre vsaj neodločen izid. Sovjetska zveza je neverjetno popustila, tako da so nogometaši v rumenih majicah prevladovali na igrišču, vendar je bila njihova igra v končnici vse preveč v službi Serginja, katerega je skušal Eder svestevati s predložki, ki pa so bili vselej kot med za odličnega Dasajeva. Nekoliko žalostno je v igro vnesel tudi Paolo Isidoro, vendar je že kazalo, da bo to premalo. V zadnjih 15 minutah pa preobrnjeno. Mojstrina Socratesa v 74. min. je omogočila Brazilcem, da izenačijo, še lepši gol Ederja pa jih je povedel v vodstvo samo dve minuti pred koncem.

Nasploh je igra, kot rečeno, zelo zadovoljiva. Brazilci upravičeno startajo na najvišji naslov. V vsakem primeru so dobro pripravljene, edina šibka točka je mogoče vratar. Tudi Sovjeti so se predstavili kot zelo dobro uigrana ekipa, ki bo prav gotovo še imela kaj povedati na tem SP.

Ob včerajšnji tekmi pa gre še zapisati, da je bil poglavje zase španski sodnik. Ta ni dosodil treh očitnih 11-metrovk (dve za SZ in eno za Brazilijo) ter ugrtel nekoliko sivo senco na upravičenosti zmage Brazilije, ki si jo je sicer po prikazani igri popolnoma zaslužila.

že samo po sebi dokazuje njeno vrednost. Poleg tega pa je tudi ekipa gotovo bolj zrela kot pred štirimi leti v Argentini, kjer si je zaradi vročnosti in nepremišljenosti nekaterih v bistvu sama zaprla pot.

Dosedanji izidi		BELGIJA — ARGENTINA 1:0	
Lestvica			
BELGIJA	1	0	0
ARGENTINA	1	0	0
MADŽARSKA	0	0	0
SALVADOR	0	0	0

Preostali spored
Danes: Madžarska - Salvador; 18. 6.; Argentina - Madžarska; 19. 6.; Belgija - Salvador; 22. 6.; Belgija - Madžarska; 23. 6.; Argentina - Salvador.
Strelec: Van Den Berg (Belgija)

DANES IGRATA

Škotska - Nova Zelandija

Ob 21. uri bosta v Malagi stopili na igrišče reprezentanci Škotske in Nove Zelandije, ki igra v šesti skupini. Tekma bo pokazala na pripravljenost Škotov, ki razpolagajo

Naši bralci o SP • Naši bralci o SP

LJUBO MILIČ (Nogometaš Krasa)

Vsi smo pričakovali, da bo Argentina mnogo boljša, toda v svojih vrstah ima le odlične posameznike, ki se kot ekipa niso preveč izkazali. Njena nezdovoljiva igra je posledica dejstva, da igra tokrat v Evropi in ne v Južni Ameriki, obenem pa je bilo v času njenega nastopa tudi razmeroma hladno. Vsekar je še vedno eden glavnih favoritov in se bo zelo verjetno uvrstila med štiri najboljša moštva, Belgiji, ki nimajo v svojih vrstah tako blestevitih imen, so bili tokrat bolj uigrani in so igrali bolj učinkovito od svojih nasprotnikov.

Italijani so igrali proti Poljakom še precej dobro, pač pa je imel Boniek slab dan in tudi celotno njegovo moštvo ni blestelo. Lahko celo rečemo, da so igrali Poljaki pod pričakovanjem. Izmed posameznikov na tej tekmi ni izstopal nihče in menim, da bosta obe reprezentanci napredovali v drugi del prvenstva.

Tekmi med Argentino in Belgijo ter Italijo in Poljsko sta bili (časovno) prvi srečanja letošnjega svetovnega nogometnega prvenstva v Španiji. Če delitev točk med Italijani in Poljaki ni presenetila v bistvu nikogar, pa so Belgijci precej nepričakovano ugnali svetovne praake iz Južne Amerike. O tem, kako sodijo o poteku teh dveh srečanj, smo tokrat poprosili nekatere naše zamejske aktivne nogometne trenerje in igralce, ki so vsekar dobri poznavalci te igre.

GIANI MARSON (Trener Sovodeni)

Belgijci so se tokrat predstavili kot kondicijsko dobro pripravljeno moštvo, z zelo preudarno igranjem. Pričakoval sem lep nogomet, taktično zrel igro in lahko rečem, da bo to moštvo skoraj gotovo prišlo še toliko daleč. Popolnoma pa me je razočarala Argentina. Res je še vedno velik favorit, vendar pa ne igra več tako dobro, kot pred štirimi leti.

Tekma med Italijo in Poljsko pa je bila na nizki ravni. Delitev točk me ni presenetila, saj je bil v bistvu tak izid že predviden. Italijani bi z nekoliko več sreče vsekar lahko tudi zmagali. Poljaki so me razočarali. Računal sem na to, da so močnejši in tudi Boniek ni pokazal nič posebnega. Delitev točk pa je konec koncev pravična za obe moštvi.

PETER TERČON (Nogometaš Krasa)

Belgija z zmago nad svetovnimi prvaki ni ukradla prav ničesar. Od Argentine sem pričakoval mnogo več in morda tudi kak zadetek. Tako pa so me res razočarali. Vse kaže, da je v tem moštvu preveč zvezdnikov, ki igrajo vsak zase. Belgija je, nasprotno, pokazala dober nogomet, borbeno igro in je zato tudi zmagala. Uspešno je izkoristila «off-sides» in pohlaliti moramo res vso enajsterico.

Za Italijo moram reči, da je pokazala celo več, kot sem pričakoval. Mislim sem, da bo doživela celopolno. Tako pa je nekaj igre le bilo; pri Poljakih je bilo očitno, da so igrali na neodločen rezultat brez golov, ki so ga tudi dosegli. Med posamezniki mi je najbolj ugajal Graziani (vsaj nekaj časa, ko je dobro kril celotno igrišče), verjetno najboljši v italijanskem moštvu pa je bil Scirea.

STANKO RADIKON (Nogometaš Junjine)

Tekme med Italijo in Poljsko nisem gledal in tako lahko povem svoje mnenje le o nedeljskem srečanju.

Belgija in Argentina sta vsekar prikazali srečanje na dobri tehnični ravni, kakršna na odprtih tekmah ravni, kakršna na odprtih tekmah ravni, kakršna na odprtih tekmah ravni.

stih nekaterih priložnostih, ko je le usel svojih «varuhov», pa je bil izredno nevaren.

FABIO CANDOTTI (Nogometaš Venne)

V nedeljski tekmi sem pričakoval, da bodo Argentinci pokazali več, zlasti pa me je razočaral Maradona, Belgijci so se s «pressingom» na sredini igrišča uspešno onespodobili pobude Južnoameričanov, nato pa so jih spravljalji v težave s hitrimi protinapadi. Če bi Belgijci dosegli še en gol, bi vsekakor ne bil nezaluzen.

Tekma med Italijo in Poljsko je ustvarjala vtis, da sta si obe enajsterice zastavili za cilj delitev točk. To odgovarja predvsem miselnosti Italijanov. Kaže pa, da sta bili obe moštvi zadovoljni s takim rezultatom. Prvi polčas te tekme je bil sicer še kar dober, drugi pa povsem zanič. Med posamezniki mi je ugajal Scirea, Tardelli je dobro opravil svojo nalogo pri krilju Bonieku, ki tokrat res ni blestel.

V UVODNEM SREČANJU 3. SKUPINE V BARCELONI

Belgija spravila na kolena Argentino

Svetovni prvaki izpred štirih let niso kljub odličnemu Maradoni mogli do živega hitrim, odločnim in izredno učinkovitim Belgijcem

BELGIJA — ARGENTINA 1:0 (0:0)

BELGIJA: Pfaff, Gerets, Baecke, Millecamps, De Schijver, Vercauteren, Czerniatynski, Vandermissen, Van Den Berg, Coek, Ceulemans.

ARGENTINA: Fillol, Olguin, Tarantini, Galvan, Passarella, Gallego, Ardiles, Maradona, Bertoni, Diaz, Kempes.
SODNIK: Hristov (CSSR). RUMENI KARTON: Baecke in Bertoni. GLEDALECEV: 95.000.
STRELEC: Van Den Berg v 63. min.

Svetovno nogometno prvenstvo v Španiji se je začelo z velikim presenečenjem: Argentina, zmagovalec izpred štirih let in eden glavnih kandidatov za končni naslov, je v otvoritveni tekmi nepričakovano klonila proti Belgiji ki je s svojo hitro, odločno in gotovo bolj učinkovito igro vseskozi spravljala v težave Menotijeva varovanje.

Argentina je sicer silovito začela in Maradona je z nekaterimi odličnimi potezami upravičil svoj sloves, kaj kmalu pa so Belgijci premagali vsako «spostovanje» do nasprotnika, prevzeli pobudo na sredini in zanesljivo ustavljali vsak prodor. Belgijška obramba se je izredno hitro zapirala in ni puščala najmanjše vrzeli, zaradi svoje sorazmeroma počasne igre pa so Argentinci na trenutke že s težavo prehajali čez samo sredino.

Prvi polčas se je tako končal brez gola (najzrelejšo priložnost je imel Diaz, vendar je Pfaff zanesljivo ubranil), v nadaljevanju pa kmalu hladna prha za svetovne praake: Vercauteren je točno podal Van Den Bergu, ki je premagal Fillola. Reakcija Argentinec je bila takojšnja, vendar se je Belgija vse do kraja upravnice borila ter tako kmalu pa so Belgijci premagali vsako «spostovanje» do nasprotnika, prevzeli pobudo na sredini in zanesljivo ustavljali vsak prodor. Belgijška obramba se je izredno hitro zapirala in ni puščala najmanjše vrzeli, zaradi svoje sorazmeroma počasne igre pa so Argentinci na trenutke že s težavo prehajali čez samo sredino.

Prvi polčas se je tako končal brez gola (najzrelejšo priložnost je imel Diaz, vendar je Pfaff zanesljivo ubranil), v nadaljevanju pa kmalu hladna prha za svetovne praake: Vercauteren je točno podal Van Den Bergu, ki je premagal Fillola. Reakcija Argentinec je bila takojšnja, vendar se je Belgija vse do kraja upravnice borila ter tako kmalu pa so Belgijci premagali vsako «spostovanje» do nasprotnika, prevzeli pobudo na sredini in zanesljivo ustavljali vsak prodor. Belgijška obramba se je izredno hitro zapirala in ni puščala najmanjše vrzeli, zaradi svoje sorazmeroma počasne igre pa so Argentinci na trenutke že s težavo prehajali čez samo sredino.

JUTRI V OKVIRU 4. SKUPINE DOKAJ ZANIMIVO SREČANJE V BILBAU

KEEGAN IN PLATINI V SREDIŠČU POZORNOSTI

Jutri bodo stopile na igrišče tudi reprezentance druge, četrte in pete skupine. Zaradi tega najbrz ne bo odveč, če si malce pobliže ogledamo sestavo teh skupin in posameznih reprezentanc. Pregledali bo mo tako drugo in četrto skupino, medtem ko pišemo o peti, kjer igra tudi Jugoslavija, na drugem mestu.

2. skupina

Prva tekma v drugi skupini bo na sporedu jutri ob 17.15 v Gijonu, kjer bosta stopili na igrišče reprezentanti Zahodne Nemčije in Alžirije. Reprezentanti ZRN imajo za začetek lahek zalogaj, tako da bo do varovanci trenerja Derwalla najbrž opravili lažji trening in uigravalno moštvo za tečajevne nastope. Skušali bodo doseči tudi več golov, kajti ni izključeno da ne bi pravo gol razlika odigrala velike vloge. Alžirija v tej tekmi nima kaj iskati, saj gre za reprezentanco, ki nima velikih mednarodnih izkušenj. Tudi v kvalifikacijah so se Alžirci srečali z močno opovčnimi enajstericami, kot so Sierra Leone, Sudan in Nigerija. Alžirija je v sklopu teh tekem petkrat zmagala, dva krat izenačila in enkrat izgubila. Prva je 16 golov in prejela 6. najboljši strelec pa je bil Belloumi s štirimi goli.



Kevin Keegan

Čile in Avstrija sta ostali dve moštvi, ki sestavljata to skupino. Nogometaši Čila objubljajo presenečenje in najavljajo, da se bodo zagotovo uvrstili v naslednje kolo. Čeprav so se v dosedanjih prijateljskih tekmah izkazali predvsem zaradi grobe igre, Po drugi strani dan Avstrija ne bi smela dopustiti presenečenja in bi se morala za lah koto prebiti v nadaljnje tekmovalne. Čehoslovaki so favoriti v tej skupini, saj igrajo dober nogomet in so tudi fizično pripravljene. O

4. skupina

Ze prva jutrišnja tekma v tej skupini bo najbrž odločala o prvem mestu. V Bilbau bosta ob 21. uri stopili na igrišče reprezentanci Anglije in Francije, ki sta skupaj s Čehoslovaki kandidirajti za nastop v nadaljnjem tekmovalju. Gre za izjemno težavno srečanje, saj sta si Anglija in Francija enakovredni, čeprav menimo, da so Franci v lažji prednosti, ker razpolagajo z več tehnično nadarjenimi nogometaši. Tresor, Platini, Genzini, Six in drugi so proslavljeni mednarodni asi, ki se bodo proti Angležem borili do zadnjega atoma moči. Kar se tiče berbenosti, pa reprezentanca «z otoka» v ničemer ne zaostaja za svojimi tekmeči, kvečjemu jih prekaša. Angleži so zaradi svojega temperamenta vselej zelo nevarni in bi lahko tudi presentili, toliko bolj, če bo Keegan igral, kot zna. Najbrž za je najbolj nevaren Anglež krilo Francis, ki edini spominja na latinsko ameriško tehniko.

V tej skupini pa nikakor ne gre zapostavljati Čehoslovake ki bodo jutri v Valladolidu igrala proti Kuvaitu. Čehoslovaki so favoriti v tej skupini, saj igrajo dober nogomet in so tudi fizično pripravljene. O

Kuvajtu pa lahko rečemo le to, da je v vsaki skupini nekakša reprezentanca, ki igra «pepelko» in njena usoda je vnaprej zapečatena.

Tudi čarovniki

Dva najuglednejša peruanska vrata, brata Augusto in Ramon Canales, sta iz Lime dopotovala v Madrid kot delegata nacionalnega združenja vratačev in čarovnic. Na mundialu bi morala s svojimi čarovniškimi braniti peruanske barve pred vplivi vratačev iz «svozačnih» držav. Pred odhodom sta povedala, da nosita s seboj po eno nogavico vsakega peruanskega nogometaša, potopljeno v edro vodo, pomešano s pepelom in ezčimbami. Ali bo to Peruju kaj pomagalo?

20 milijonov

Uradnih številok o tem, koliko Italijanov je pred ekriani sledilo na stopu «azzurrov» sicer še ni, toda izvedenci za take presoje so že računali, da jih je bil najmanj 20 milijonov. Vsa drugi Italijan je torej včeraj «pomagal» svoji reprezentanci pred televizorjem.

Zažgali so britanska avtobusa



Vse kaže, da se je britansko-argentinški spor zaradi Falkland skega otočja v določeni obliki preselil tudi v Španijo, na prizorišče svetovnega nogometnega prvenstva. V Malagi, kjer nastopa škotska nogometna reprezentanca, so se v nekem tamkajšnjem hotelu namestili škotski navijači, ki so prispeli v to slikovito špansko mesto z dvema avtobusoma. Voznika sta 53-sedežni. (Foto AP)

V KANALSKI DOLINI SE BO PO NAŠE GOVORILLO

Sklepna prireditev v Ukvah

Pozdrav župnika Maria Gariupa - Podpora odbornika za šolstvo Edija Kravanja

UKVE — Nedeljska prireditev v poslopiju državne osnovne šole v Ukvah ni bila samo ena izmed tistih prireditev ob sklenitvi pouka na naših šolah, ampak je bila zlasti manifestacija življenjske moči Slovencev v Kanalski dolini, posebno še moči tistih, ki — kot je primer Ukve — živijo strnjeno naseljeni. Bila je tudi manifestacija njihove volje, na prepihu tih vetrov slovenskega, italijanskega in nemškega vztrajati v teh krajih, kjer živijo od nekdaj. V tem smislu je pred občinstvom, ki je do kraja napolnilo šolsko telodavnico, izjavil v pozdravnem nagovoru do mladih župnik Mario Gariup. Izjavil je, da prireditev ni bila samo prireditev, ampak tudi priložnost za razmislek o prihodnosti slovenskega jezika in slovenskega ljudstva v Kanalski dolini, izjavil pa tudi pred ugledni predstavnik slovenske manjšine v Italiji in Avstriji ter predstavniki Slovenije, ki so bili tu navzoči in med katerim bomo navedli je najbolj vidne, in sicer tujnik SKGZ Dušana Udoviča in predstavnika ZSO za Koroško Feliksa Wieserja, tajnika NSKS za Koroško Jožeta Wakouniga, tajnika SSK za Gorisko in predstavnika SSO Marjana Terpina, predstavnika SZDL Slovenije Barbaro Gorjanc in učenke iz Ljubljane Vladimirke Klemenčič in SZDL za Jesenice Franca Žerjaka. Videmskega škofa Batistija je predstavil župnik Cernig iz Zabic, ki je med drugim sporočil škofovo priznanje vsem, ki se trudijo, da bi ohranjali življenje svojih govorilcev.

V dve uri trajajočem programu je najprej nastopila ukovska harmonikaška skupina, v kateri igrajo najboljši glasbeniki iz vasi. Po dveh kratkih pozdravih, ki so jih učenci nastopili svojim staršem, je predstavila igralska skupina s Snelgijico, takoj za njo za trio klarinetov Glasbene šole iz Trsta. Mladi ukovski glasbeniki so pokazali pridobljeno znanje v klavirju, harmoniki in kitari. Naj omenimo še tamburaško skupino iz kraja Hodiše na Koroškem in mešani mladinski pevski zbor gimnazije iz Maribora. Prireditev je sklenila folklorna skupina Lepi vrh, v kateri delujejo mlada, zaplesala je splet človeških plesov in z njim izvalila, kot že poprej ostali izvajalci, vsrčno ploskanje in odobravanje. Vse točke je napovedoval prof. Salvatore Venosi, ki je skupno z Mariom Gariupom oblikoval teza za čas slovenskega življa pod Višarj, (gv)

TRŽASKI DNEVNIK

«Zaplešimo-zapojmo» v Zgoniku



Nedeljsko deželno vreme je prekrhalo račine prirediteljem 18. občinse razstave vin v Zgoniku, tako da sploh niso odprli kioskov in so preneli razstavo še na prihodnjo soboto in nedeljo. Vreme ni bilo ravno ugodno niti v soboto, vendar se je kljub temu ob precejšnji udeležbi občinstva odvijala revija otroških folklornih skupin «Zaplešimo-zapojmo». Na sliki prizor s sobotne prireditve. Nastop mlajše skupine osnovne šole Ivan Grbec iz Šklednja s plesi iz Bele krajine.

IGRALI SO NA OBČINSKEM SREČANJU PIHALNIH ORKESTROV

Proseško-kotovelski godci uspešno gostovali v Vodichah

Poleg proseškega društva so nastopile še godbe iz Vodice, Medvod in Litostroj iz Ljubljane

Godbeno društvo Prosek je v nedeljo gostovalo v Vodichah pri Ljubljani na tamkajšnjem občinskem srečanju pihalnih orkestrrov, ki je bilo letos še posebno slovesno, saj je sovpadalo s praznikom krajevnih skupnosti Vodice - Bukovica - Sinkov Turn. V Vodichah so se že ves pretekli teden vrstile razne prireditve, nedeljski zaključek manifestacije pa je bil res prazničen, in to kljub slabemu vremenu. Dež je organizatorjem precej prekrhal račune, tako da so morali mimohod prek skriti na skupen nastop štirih pihalnih orkestrrov na trgu, kjer so se ob vseh veselih koracih predstavile slikovite mlade majoretke.

Organizatorji so bili nato primorani preseliti nastop godb v dvorano, kjer je nastopajoče in pristno občinstvo pozdrvil predsednik krajevnega skupnosti, ki je zaželel vsem prijetno počitje v Vodichah. Vseben pozdrav je namenil godbenemu društvu Prosek, «društvu iz zamejstva, ki ga z veseljem pozdravljamo v naši sredi, saj nam je vedno prijetno, da imamo med nami zamejske Slovence, ki živijo v Italiji».

V DVORANI «DI VITTORIO»

Razstava o razvoju gradbeništva na Tržaškem v zadnjih 100 letih

Zbirko slik in dokumentov je pripravila FILLEA-CGIL Jeseni širša prireditev, namenjena zlasti mladini

V dvorani «Di Vittorio» v Ul. Ponedares so sinoči odprli razstavo slik in dokumentov o razvoju gradbeništva in sindikalnih bojev gradbenih delavcev v Trstu v zadnjem stoletju. Na predstavitvi so govorili sindikalist Mauri, prof. D. De Rosa s fakultete za arhitekturo, predstavnik deželnega tajništva sindikata FILLEA-CGIL Miliceo in ravnatelj zgodovinskega inštituta CGIL prof. Sema.

Miroslav Košuta na šoli «Dragotin Kette»

Z lepo prireditvijo so učenci, učiteljstvo in starši pričakali v petek, 11. junija, na osnovni šoli Dragotin Kette pesnika Miroslava Košuta, ki je, z njemu lastno prisrčnostjo, pozdravil vse prisotne s svojo novo pesmijo Deklici in nagradil najzastojneje učence z bralnimi znaki.

Bralno značko so prejeli: Cicibanovo — Dejan Rizzo, Maja Vecchiet, Devan De Paolis, Nikolaj Visentin, Erik Cosutta, Matejka Facchin iz I. razreda. Cicibanovo — Erick Bussani, Peter Magaina, Daniela Giovannini iz II. razreda. Bronasto — Maja Visentin, Nadja Fućka, Boris Bartol, Sebastian Regente iz III. razreda. Srebrne — Milan Klinc, Valentina Facchin, Sotilde Savi iz IV. razreda. Bronasto in srebrno — Alex Pečar, Srebrno in zlato — Irena Valenta, Marta Klinc, Nataša Gregori, Igor Devetak iz V. razreda (H.M.)

OČROMNE NEIZKORISČENE MOŽNOSTI

Razvijanje turizma v Gorskem kotaru

Razvojne načrte so razgnili pred časnikarji naše dežele

REKA — Na povabilo zveze turističnih časnikarjev s sedežem na Reki, ki deluje na območju Kvarnerja, Istre in Gorskega kotara, se je dva dni mudila v Gorskem kotaru delegacija časnikarjev dežele Furlanije-Juljske krajine, ki jo je vodil šef tiskovnega urada dežele dr. Fulvio Sossi. V okviru tega tretjega srečanja je bil v sporedu obseg turističnih zanimivosti obsejnega področja, ki se razprostira ob cesti Reka - Zagreb. Med turističnimi dejavnostmi sta najbolj razvita lov in ribolov, sedaj pa nameravajo razviti še zimski turizem na Bje Jolnenci, kjer ugodne klimatske razmere omogočajo smučanje od konca novembra do maja. Prvo etapo bodo dokončali do letošnje zime in do zagotavljalca 800 ležišč, tri dvo-sedežne žičnice in dve vlečnici. Ki so v okviru srednjeročnega plana zgrajeni celotni sistem, bo na tem območju 3.500 postelj vlečnice z zmogljivostjo 15.000 oseb na uro.

Na pogledu številnih planinskih krajev, jezer, sotesk in hotelov je bilo v kraju Lokve srečanje časnikarjev, katerega so se udeležili tudi vidni predstavniki turizma, gostinskih delovnih organizacij in družbenopolitičnih organizacij Gorskoga kotara na čelu s predsednikom regijskega odbora za turizem Aldo Simperjem. Predsednik zveze turističnih časnikarjev Djuro Tomašević, ki je vodil sestanke, je ob pomoči strokovnjakov in krajevnih zastopnikov osvetlil napore Gorskoga kotara in celotne Hrvaške za turistični razvoj tega območja, kjer je lesna industrija sicer sedaj in bo tudi v bodoče nosilca gospodarske dejavnosti. Tako prav zaradi izrednih naravnih bogastev bodo razvijali tudi turizem, ki ima velike možnosti zaradi bližine Reke, Karlova, Zagreba in tudi Trsta. Še sedaj so lovci in ribiči iz Italije glavni obiskovalci. Turistični delavci si predvsem prizadevajo razvijati izletniški turizem, zimski športe in gostinstvo.

Kar pa zadeva stike med časnikarji, so z zadovoljstvom podarili objavo skupnega turističnega biltena v zimskih mesecih. Dežela FJK je posredovala kolektar prireditev v poletni sezoni, in načrta pa je obisk reških časnikarjev v Lignanu, da bi zbrali podatke in na njihovi osnovi primeralni turistično ponudbo italijanskih in jugoslovanskih območij. Italijanska stran je kot temo za prihodnje srečanje, ki bo v goriskih in vzhodnofurlanskih brdih (z obiskom Oglega in Cedada) predlagala tako imenovani alternativni turizem. (gv)

NA JAVNI PREDSTAVITVI V VIDEMSKEM HOTELU ASTORIA

Nova gastronomska služba s telefonskim pozivom 199

Za zdaj je v naši deželi vpeljana le na videmskem, pordenonskem in goriskem področju

VIDEM — Deželna telefonska družba se izpopolnjuje z vedno novimi koristnimi tehnološkimi novostmi in službi abonentov in javnosti sploh. Minuli petek je deželno ravateljstvo SIP v videmskem hotelu Astoria v okviru prijetnega družabnega srečanja in prisotnosti številnih uglednih gostov predstavilo novo pobudo, ki je sicer že v praksi v nekaterih drugih predelih države (v Trstu je za zdaj še ne bo) poslej pa je uvedena tudi na področju, ki zajema Videm, Gorico in Pordenon. Gre za možnost, da s poklicem na številko 199 za ceno samo treh točk (scatti) dobiš v dveh minutah kuhinjski recept za eno od značilnih furlanskih jedi, ki jih nudijo najboljše restavracije na omenjenem področju treh pokrajev. Kako ta služba deluje smo lahko videli na tem večeru, ki sta ga vodila znani italijanski gastronomski časniki Vincenzo Bonassisi in pa direktor vsrednjevernega centra SIP za zunanje stike in za stike s tiskom dr. Roberto Bencigneva v telefonski in tako imenovani «videolento» povezavi z nekimi rimskimi lokalci, kjer so bili na nasprotni strani telefonske in video zveze priljubljeni filmski igralce Ugo Tognazzi in nekateri rimski časnikarji.

«Videolento», kar v preprostim besedah pomeni mirujočo sliko na ekranu, ki se premakne vsaki dve minuti, je seveda stvar, ki je ločena od samega telefonskega poklica na 199. V tem primeru je služba le za demonstracijo te tako imenovane «videolento» usluge, ki jo lahko nudi SIP pod pogojem seveda, da abonent razpolaga doma z ustreznim monitorjem in povezovalno. «Videolento» služba se je v praksi zlasti dobro obnesla v nekaterih bolnišnicah na primer pri hitri pomoči, pri posredovanju rentgenskih slik itd., v raznih bankah, pri urejanju prometa v nekaterih mestnih središčih itd.

Udeležencem prijetnega demonstrativnega in obenem gastronomskega večera, so najbolj znane furlanske restavracije z videmskega, pordenonskega in goriskega področja nudile izbrana jedila (enajst različnih od predjed do sladice) ob ustreznih spremljavah osem različnih vrst zaščitnih visokokvalitetnih nizinskih in briških vin.

130 let Mohorjeve družbe v Celovcu

CELOVEC — Družba sv. Mohorjeve v Celovcu obhaja letos 130-letnico obstoja. Za to priložnost je imenovana ustanova pretekli petek priredila celodnevni simpozij, na katerem so zgodovinarji in slavisti dr. Andrej Moritsch, dr. Avguštin Malle, dr. Valentin Inzko, dr. Erich Prunc in ravnatelj Mohorjeve družbe dr. Janez Hornboeck s strokovno dovršenimi referati osvetlili zgodovinski pomen nastanka, delovanja, kulturno poslanstvo in njen kulturnopolitični pomen za zamejske Slovence.

V posameznih referatih je družba sv. Mohorjeve v Celovcu bila označena kot ena izmed tistih ustanov, ki je s svojo izobrazovalno in založniško dejavnostjo slovenskemu narodu posredovala ustrezno literaturo tako leposlovno kot strokovno. S tem pa je slovenskemu človeku dajala kulturno samozavest in narodno identiteto. Delovanje Mohorjeve družbe je bilo najbolj inteligentna oblika samopomoči, ki je niso omajale niti najtežji raznarodovalni ukrepi, niti izgon iz Celovca na Prevalje, leta 1920, je na petkovem simpoziju med drugim bilo ugotovljeno.

Družba sv. Mohorjeve v Celovcu tudi danes tvori pomemben člen kulturnega delovanja med koroškimi Slovenci, zlasti pa na področju vzgoje mladine, kateri s svojimi dijaškimi domovi tudi ustrezne pogoje za obisk slovenske srednje šole in za študij na univerzah. (Sindok)

Kulturni ataše italijanske ambasade obiskal Koprsko

KOPER — Kulturni ataše italijanske veleposlanstva v Beogradu dr. Carla Maria Burri je včeraj na Koprskem obiskala nekaj italijanskih in slovenskih šol ter poslopie koprškega radia in televizije. Med svojim obiskom se je sestala tudi z vodstvom Unije Italijanov za Istro in Reko. Na srečanju so obravnavali šolska vprašanja in odnose z Italijo, s posebnim poudarkom na uspešno sodelovanje s Slovenci v Furlaniji-Juljski krajini. (eo)

GOSPODARSKO PISMO IZ SLOVENIJE

Koruza je, vendar draga

Jugoslavija je bila vedno do nekakega pomembnega izvoznika žitne. Zadoljevala je zlasti kupce v Italiji in Grčiji. Tja je prodajala predvsem žitno, masne izdelke pa je prodajala skoraj povsod po Evropi, ker je lahko konkurirala s ceno. Velike naravne možnosti za rejo živine pa hoče v bodoče še bolj izkoristiti in postati še večji izvoznik, toda čedalje težje tekmuje s tekmeči od drugod, ker je čedalje manj konkurenčna s cenami, pa tudi zato, ker ji marke (Grčija je najbolj izrazit primer) postavljajo umetne bariere. Toda važnejše kot te umetne bariere so domače razmere in domači vzroki, zaradi katerih je izkupiček od prodaje na tujem manjši. Prodaja živine in mesa na tujem se rejem čedalje manj splača, ker morajo krmo plačevati zelo drago. Posebno koruza je v Jugoslaviji draga: na tujih borzah jo prodajajo po okoli 6,5 dinarja za kilogram, pri nas pa je še uradna cena postavljena na 8,5 dinarja, toda po tej ceni koruze skorajda ni mogoče dobiti, pač pa jo morajo žitničarji plačevati po precej višji ceni: po 10, 14 in celo 18 dinarjev za kilogram.

Glede na to, da je v Jugoslaviji pomemben pridelavec koruze, so tako visoke cene razumljive. Lanski pridelek koruze je bil namreč skoraj 10 milijonov ton. Po vseh izračunih bi moral ta pridelek, ki je za jugoslovanske razmere povprečno dober, zaoščitati za vse potrebe naše žitničarje in živilske industrije, pa se izvoziti bi ga lahko nekaj. Toda kljub tolikšnemu lansnemu pridelku, koruza ni mogoče dobiti po uradni zagotavljenih cenah niti pri kmetijskih kombinatih niti pri zasebnikih, izredno težko jo je dobiti tudi takrat, kadar je kupec volan odšel za kilogram koruze 10 ali 12 dinarjev. Pač pa jo je dobiti, če jo kupec plača precej dražje. Zaradi tega je nastal nekakšen dvoji trg, katerega ne krojijo zakoni ponudbe in povpraševanja, pač pa izsiljevanje na vse mogoče načine.

Koruza na trgu torej primanjkuje, čeprav poznavalci zagotavljajo, da imajo kmetje, ki pridelajo 80 odstotkov vse koruze, še vedno precej polne shrambe. Zajo kmet nove prodajati svoje koruze, pa čeprav jo lahko prodajo dosti dražje, kot na primer kmet v drugih evropskih državah? Najprej je treba seveda upoštevati, da se kmetje s tem, da koruze ne prodajajo, skušajo obvarovati pred škodljivimi učinki visoke inflacije. Če bi namreč kmet lani takoj po žetvi prodal vse pridelek, bi dobil za lanski izkupiček letos precej manj. Kmet mora namreč kupiti precej umetnih gnojil in rastlinskih zaščitnih sredstev, pa tudi kmetijske stroje mora sprosti obnavljati in kupovati potrebna motorna goriva. Toda umetnih gnojil na trgu ni dovolj, prav tako pa je tudi s stroji in rezervnimi deli težje. Ker si lani ni mogel takoj po žetvi nakupiti teh reči, koruze tu ni hotel takoj prodati, kajti letos bi za lanski izkupiček dobil mnogo manj umetnih gnojil in vsega ostalega, kar rabi za kmetovanje. Zato je zadržal koruzo v shrambi, kajti cena koruze mora zaradi pomanjkanja ekonomskega za konitosti rasti približno enako kot vse ostalo, kar kmeta kmeti kuni ti za kmetovanje. Ker pa vsega, kar potrebuje, tudi letos ne more dobiti, koruzo še vedno zadržuje ali pa jo skuša nekako na črno prodati po čim višji ceni. Take zakonitosti pa pozna, da je na trgu ustvarjena umetna praznina, zaradi katere se koruza dražji bolj, kot bi bilo upravičeno.

Ker se je koruza toliko podražila, so se podražila tudi umetna krmila, ki jih v Jugoslaviji v blavnem delajo na poljari koruze. Kmetu se zaradi dražjih močnih krmil koruze ne splača prodajati, pač pa jo uporablja za krmo. Toda tako ne dela sama s koruzo, pač pa tudi s pšenico. Tudi pšenico raje porabi za krmo, kot pa da bi jo vrodilaj vrehrambeni industriji. Zato tudi usnenice primanjkuje, čeprav bi morala lanska letina zadostati za jugoslovanske potrebe.

JOZE PETROVČIĆ

Predstavitev knjige «Tra due bandiere»

KOPER — V prostorih Radia Koper so dopolnile predstavili knjigo italijanske novinarke Pinuccie Politi «Tra due bandiere». Predstavitev so prisostvovali številni ugledni gostje, med njimi predstavnik SZDL obalno-kraške regije in koprške občine Crtomir Kolenc in Raul Šiškočič, predstavnik Zveze borcev Rastko Bradski, predsednik Skupnosti Italijanov v Izoli Gianfranco Siljan, kulturni ataše italijanskega veleposlanstva v Beogradu Carla Maria Burri in italijanski generalni konzul v Kopru Ludovico Tassoni Estense. Prisoten je bil tudi založnik Nardino Bottazzi iz Suzzare

Pinuccia Politi se je rodila v Rimu, v Trstu pa je diplomirala iz političnih ved. Specializirala se je tudi za področja psihologije, sociologije in tujih jezikov. Zadolje štiri leta je sodelavka Radia Koper ter pripravljala prispevke za oddaje «Da Roma con interesse e simpatia», ter «Stretta di mano». V svoji knjigi Med dvema zastavama je zbrala okrog 350 intervjujev iz teh oddaj, ki jih je obogatila tudi s svojimi vtisi o ljudeh, s katerimi se je pogovarjala in z razmišljanji o temah, ki jih je obravnavala.

V daljši predstavitvi knjige Med dvema zastavama je Crtomir Kolenc poudaril, da se je Pinuccia Politi vrstila med dejavnike, ki so se odločili dosledno uresničevati osmiska načela. Pri svojem delu je srečevala mnoge, ki so ji nudili oporo, pa tudi na teke, ki so jo skušali zavirati, ali pa na nezaupečne sredince, ki so je čakali na razplet dogodkov. Posamezniki so ji celo očitali da je «filosofava» in «vnduta», toda velika večina se je opredelila za prijateljski in ustvarjalni odnos dveh sosednjih narodov, za blagostanje in dobro počutje ljudi z obeh strani meje, ki je postala ena izmed najbolj odprtih meja v Evropi.

O pomenu knjige so govorili še predstavniki Radia Koper Miro Kocjan, Janko Tedejko in Gianfranco Siljan ter gost iz Italije založnik Nardino Bottazzi. Končno se je avtorica tudi topla zahvalila vsem, ki so ji pomagali pri delu, zlasti Manliu Vidovihu. Poudarila je, da ni članica nobene stranke, da pa trdno veruje v ideale bratstva, prijateljstva in ljubezni. «Ljubim svojo lepo domovino, lepa pa je tudi Jugoslavija in vsi moramo misliti na to, da je lep tudi svet».

L. O.

FRATTIMA BAZAR SPORT

IZREDNA PRODAJA

- artikli za vrt in kamping
- radio
- avtoradii
- elektro gospodinjinski stroji
- usotervo

POPUSTI od 10 do 50%

Obv. občini z dne 17.5./82

TRŽIČ — UL. BATTISTI 10 TEL. 43-160